

20

20

**SUD-EST**

Commission de services régionaux

**RAPPORT ANNUEL**



Présenté à

l'Honorable Daniel Allain,  
Gouvernements locaux et Réforme de la gouvernance locale  
et  
Maires et représentants des districts de services locaux de la  
Commission de services régionaux du Sud-Est

La Commission de services régionaux du Sud-Est  
soumet respectueusement son  
8e rapport annuel des activités pour l'année 2020

---

Maire Gerald (Jerry) Gogan, Président

---

Gérard Belliveau, Directeur général



# Table des MATIÈRES

MOT DU PRÉSIDENT	4
MOT DU DIRECTEUR GÉNÉRAL	5
PROFIL RÉGIONAL DU SUD-EST	7
GOVERNANCE ET ADMINISTRATION	27
DÉCHETS SOLIDES	37
AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE	55
RAPPORT - FINANCES	107
CONTACTS	117



## Mot du **PRÉSIDENT**

Nous sommes tous d'accord que l'année 2020 fut la plus difficile depuis l'arrivée de notre CSR. La pandémie mondiale a littéralement fermé notre Province pendant quelques mois et réduite nos interactions économiques et sociales pendant le reste de l'année. Les membres du conseil d'administration de la CSRSE et le personnel ont dû s'adapter à un phénomène inconnu.

Les réunions mensuelles du CA, des comités et du personnel ont déménagé sur la plateforme Zoom. Pour certains d'entre nous, l'usage de ce type de technologie fut une nouvelle aventure. Il a fallu s'ajuster rapidement à l'absence de contacts humains directs. C'est pourquoi que je veux souligner l'apport du personnel à cette tâche. Il a réagi rapidement et a su s'assurer que la disponibilité de tous les services essentiels dont la gouvernance, s'effectue sans interruption.

Le report des élections municipales, prévues pour le mois de May 2021 bouscula les intentions des élus. Les conseils municipaux et les comités consultatifs des DSL ont vu leur mandat prolongé d'une année. En retour, je veux souligner votre soutien et l'engagement que vous avez affiché envers la CSRSE au cours de cette année. Oui, il est vrai que ce fut une année difficile mais vous êtes demeurés solidaires. Les services essentiels furent maintenus et tous les projets visant à améliorer la qualité de vie de nos citoyens et de nos contribuables ont été complétés.

C'est avec plaisir de vous faire part des états financiers 2020. Tous les départements de notre organisation ont affiché des surplus malgré la perte temporaire de sources de revenu et des coûts liés à la gestion de la pandémie. Les chefs de département ont agi avec rapidité en réorganisant le travail et assurant une livraison efficace et sécuritaire de nos services. Une analyse continue de ces méthodes de travail a guidé l'adoption d'un budget "Covid" 2021. Ce budget a offert une réduction des coûts à tous nos communautés sans atteinte aux services. Félicitation au personnel cadre, qui a aidé nos communautés à affronter les défis budgétaires qui se pointent à l'horizon.

Nous attendons avec fébrilité le dévoilement de l'initiative entourant une réforme municipale, entamée par le gouvernement provincial. Nous espérons que ce processus mettra en évidence des nouvelles démarches touchant la restructuration des gouvernements locaux, de nouveaux modèles de financement, une structure visant la transparence décisionnelle et fiscal ainsi que des mécanismes appropriés d'engagement des citoyens.

En terminant, merci à tous les membres du conseil d'administration, les maires suppléants, les substituts des DSL et le personnel pour un excellent travail accompli dans des circonstances difficiles.

Gerald Gogan, Président

## Mot du **DIRECTEUR GÉNÉRAL**

La dernière année a sûrement amené son lot de défis étant donné que les activités de la CSRSE furent désignées essentielles par le gouvernement provincial. Les Chefs de départements se sont mis à l'oeuvre afin d'élaborer des plans « Covid » tel que mandaté par Travail Sécuritaire NB. L'objectif primaire fut d'assurer la continuité des services destinées au public et aux élus, tout en protégeant les clients et le personnel du virus.

Les services ont été mise à la disposition de tous nos clients par le biais de systèmes informatiques ou lorsque nécessaire, en face-à-face. Les membres du Conseil d'administration ont continué à prendre des décisions quant aux politiques et au financement des projets de façon efficiente et réfléchi. J'aimerais offrir mes plus sincères félicitations aux membres du conseil d'administration et aux divers comités pour leur suivi au cours de cette période.

Les Affaires Corporatives ainsi que le personnel des Finances ont maintenu leurs opérations en mode hors-site. Nos activités financières (plus de 100,000 transactions annuellement) sont en format "Cloud" assurant ainsi un accès à partir de toute plateforme internet.

Le département d'Urbanisme fut sujet à un déluge de demandes de développement. Les demandes de permis de construction, les modifications au zonage et autres permis d'usage sont apparus en nombre record. Le personnel a participé à de nombreuses réunions des conseils municipaux et des rencontres avec les entrepreneurs et les citoyens étant à la recherche d'approbations provenant du gouvernement provincial et des municipalités. L'arrivée de la pandémie semble avoir motivé les citoyens à entreprendre des projets de rénovations résidentielles. Il en fut de même pour les entrepreneurs qui ont lancé des projets d'envergure dans le multi-résidentiel et le commerce. Tous les projets ont reçu l'attention nécessaire de la part du personnel qui ont souvent traité de ces questions tard en soirée.

Le département du Traitement des Déchets Solides n'a pas cessé ses opérations au cours de la période de confinement. Les tableaux affichant le tonnage des matériaux reçus au site, soulignent que le matériel provenant du secteur résidentiel s'est accru considérablement au cours de cette période tandis que les déchets provenant du secteur commercial étaient en baisse. Les longues files d'autos aux pesées et nos dépôts éco-mobile témoignent du fait que les résidents ont procédé au grand ménage de leurs propriétés.

Tous les projets capitaux et opérationnels prévus au budget ont été complétés, incluant la construction du nouveau Centre administratif et éducationnel. L'espace de bureau ne suffisait plus à l'usine de recyclage tout comme notre capacité d'accueil lors des visites et des activités éducationnelles. Les réunions du conseil d'administration de la CSRSE auront également lieu au sein de cet édifice tout comme le personnel des Affaires Corporatives et des Finances. L'espace libéré au bureau de Moncton a permis au département d'Urbanisme d'accueillir des nouveaux arrivants.

Nous sommes présentement en analyse de pratiques de recyclage innovatrices et des discussions sont présentement en cours avec des partenaires des secteur public et privés. Nous visons une réduction substantielle de l'empreinte carbone de notre région et espérons obtenir de bonnes nouvelles à ce sujet en 2021.

En terminant, je veux remercier tous les membres du personnel pour leur assiduité à travailler en équipe et toujours vers des objectifs communs. Nous sommes conscients des responsabilités économiques, sociaux et environnementaux dont vise la CSRSE et suis d'avis que le conseil d'administration et le personnel ont contribué à ces objectifs tout en espérant faire mieux en 2021.

Gérard Belliveau, Directeur Général





# PROFIL RÉGIONAL du Sud-est

En janvier 2013, douze commissions de services régionaux ont été établies au Nouveau-Brunswick. Les commissions de services régionaux (CSR) ont pour mandat de fournir des services d'aménagement du territoire et de gestion des déchets solides aux collectivités, de faciliter la conclusion d'ententes de services à l'amiable entre les collectivités intéressées et d'agir en tant que tribune visant la collaboration des collectivités à l'égard des enjeux régionaux.

La Commission de services régionaux Sud-Est comprend les comtés de Westmorland et d'Albert situés dans la région du Sud-Est du Nouveau-Brunswick en bordure de la baie de Fundy, du détroit de Northumberland et de la Nouvelle-Écosse. Ce district de services régionaux nouvellement désigné (ci-après la « région »), qui englobe deux cités, trois villes, neuf villages, une communauté rurale et 24 districts de services locaux, est le plus peuplé du Nouveau-Brunswick.

Les deux comtés, dont 47,3% des résidents parlent le français et l'anglais, possèdent la plus grande population bilingue de la province. Au cours des dernières années, cette main d'oeuvre bilingue a contribué à transformer la région en un moteur économique pour le Nouveau-Brunswick. Les entreprises du Canada atlantique et du reste du pays ont commencé à investir dans la région, la région métropolitaine de recensement (RMR) de Moncton



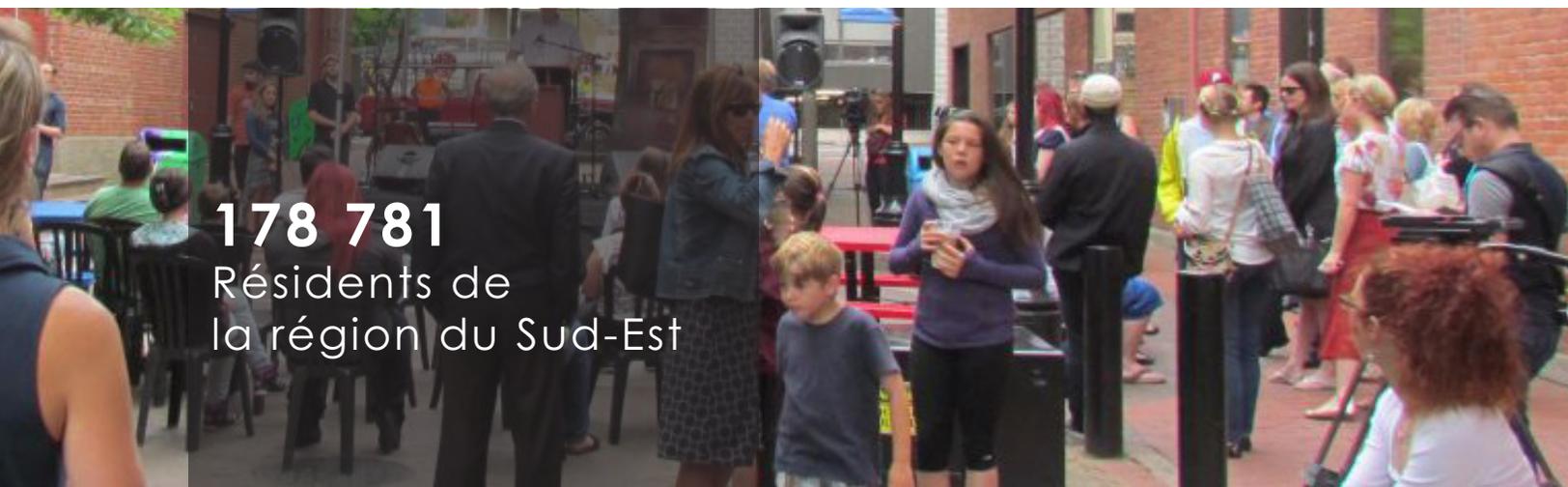
ayant rapidement pris son essor en tant que centre de cette activité économique. Moncton et Dieppe regroupent ensemble 65% de la population du comté de Westmorland, alors que Riverview est le lieu de résidence de 67% de la population du comté d'Albert. Le reste de la population régionale est répartie dans de plus petites collectivités et des régions rurales non incorporées. La Commission de services régionaux Sud-Est fournit désormais des

services d'aménagement aux collectivités en dehors des limites de la RMR de Moncton. Trois anciennes commissions d'aménagement du territoire desservent désormais la région en tant que bureaux de la commission régionale. Ces bureaux sont Beaubassin, à Shediac, Tantramar, à Sackville, et Westmorland-Albert, à Moncton.

Les collectivités suivantes sont desservies par des plans ruraux et municipaux de la région Sud-Est : Beaubassin-est, Beaubassin-Ouest, Cap-Pelé, Memramcook, Shediac, Alma, Hillsborough, Petitcodiac, Riverside-Albert, Salisbury, la paroisse Westmorland-Albert, Dorchester, Port Elgin, Sackville et la collectivité non incorporée de Tantramar.

## POPULATION

Les données du Recensement de 2016 dénombraient 178 781 résidents dans la région du Sud-Est, représentant 24% de la population entière du Nouveau-Brunswick. En 2011, la population du Sud-Est dénombrait 173 004 résidents, ce qui représente 23% de la population entière du Nouveau-Brunswick. Ceci représente une augmentation du taux de croissance de 3% depuis 2011. Environ 42% de la population de la région du Sud-Est est en âge de travailler (entre 30 et 59 ans), tandis que 25,6% appartiennent aux personnes âgées (plus de 60 ans). La RMR de Moncton compte un pourcentage plus élevé de personnes en âge de travailler, alors que beaucoup de collectivités rurales ont des populations beaucoup plus âgées.

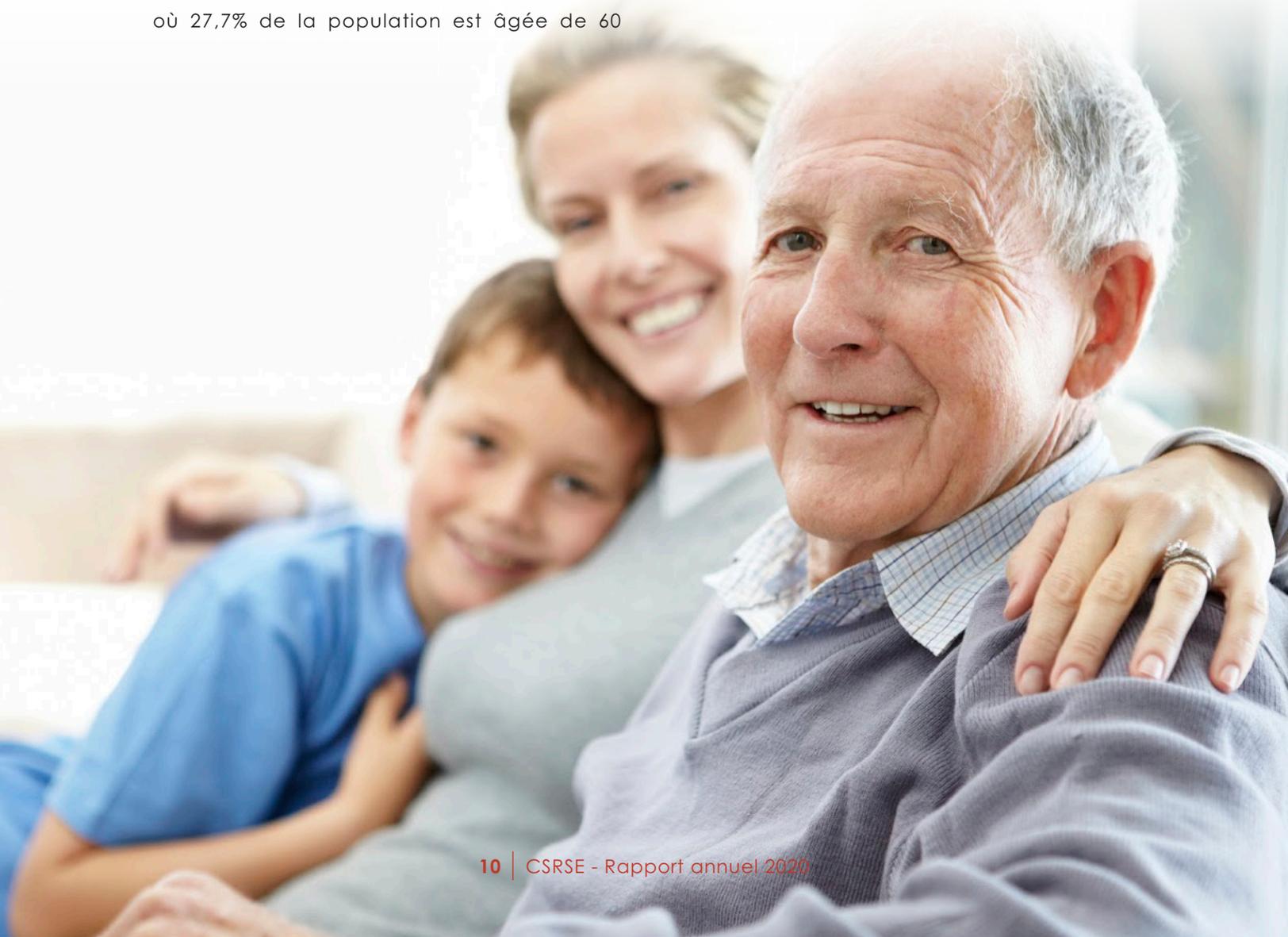


**178 781**  
Résidents de  
la région du Sud-Est

## COMPOSITION DES FOYERS

On dénombrait 52,300 familles vivant dans la région du Sud-Est. De ce nombre, 15,4% des familles étaient qualifiées de monoparentales, une proportion inférieure au pourcentage provincial de 16,2%. La famille moyenne vivant dans la région du Sud-Est compte 2,7 personnes. La région du Sud-Est abrite 45 755 résidents âgés de plus de 65 ans, soit 25,6% de la population totale. Ce pourcentage de personnes âgées n'est pas aussi élevé que dans le reste de la province, où 27,7% de la population est âgée de 60

ans ou plus. Cette donnée démographique est particulièrement importante étant donné qu'une population vieillissante exercera une pression unique sur l'offre de services dans la région. Les politiques de planification devront tenir compte des besoins des aînés dans des domaines tels que l'hébergement, la santé, les services de loisirs et de récréation, les établissements de soins spécialisés et les options de transport partagé et en commun.

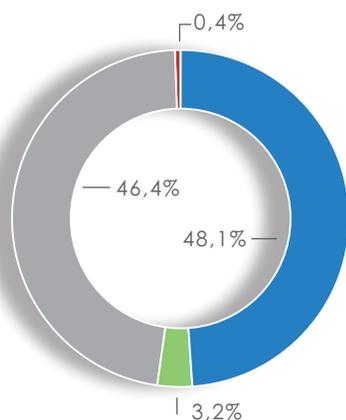


## LANGUE

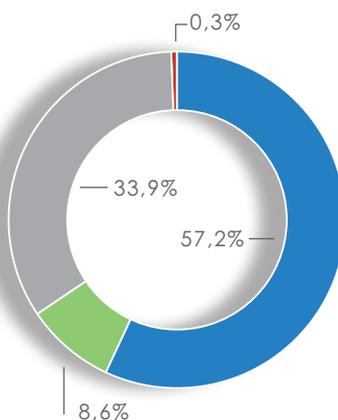
47,3% de la population de la région du Sud-Est est bilingue, étant capable de s'exprimer tant en français qu'en anglais. À l'échelle provinciale, seulement 34% de la population parle les deux langues officielles. Ce bilinguisme régional tend à être concentré dans certaines villes et municipalités de la région. Moncton et Dieppe, ainsi que Shediac, sont des collectivités bilingues notables qui sont tenues de fournir certains services dans les deux langues officielles en vertu de la Loi sur les langues officielles. Une autre proportion de 50% de la population de la région du Sud-Est parle uniquement l'anglais, à comparer à 58% de la population provinciale.



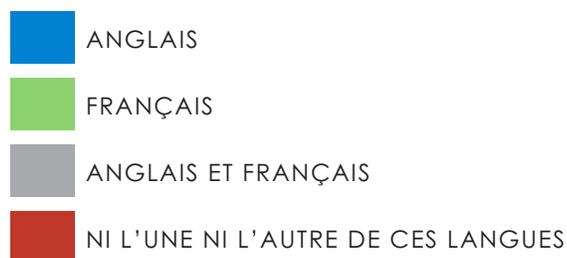
RÉGION DU SUD-EST



NOUVEAU-BRUNSWICK



RECENSEMENT DE 2016

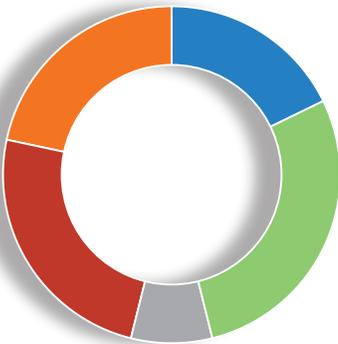


## EDUCATION

De façon générale, le niveau d'éducation des résidents de la région du Sud-Est reflète celui de la population provinciale. Le pourcentage des résidents de la région sans diplôme d'études secondaires est légèrement inférieur à celui de la province, 17,9% des résidents n'ayant pas de diplôme d'études secondaires, à comparer à 22% des Néo-Brunswickois. Au niveau postsecondaire, un pourcentage légèrement supérieur de la population de la région du Sud-Est possède un diplôme universitaire ou collégial (45,8% et 40,2% à l'échelle régionale et provinciale respectivement). En revanche, le Nouveau-Brunswick compte un plus haut pourcentage de diplômés d'une école de métiers, 9,1% de la population détenant un certificat d'une école de métiers, à comparer à 8% de la population de la région du Sud-Est.

## NIVEAUX D'ÉDUCATION DANS LA RÉGION DU SUD-EST

RECENSEMENT DE 2016



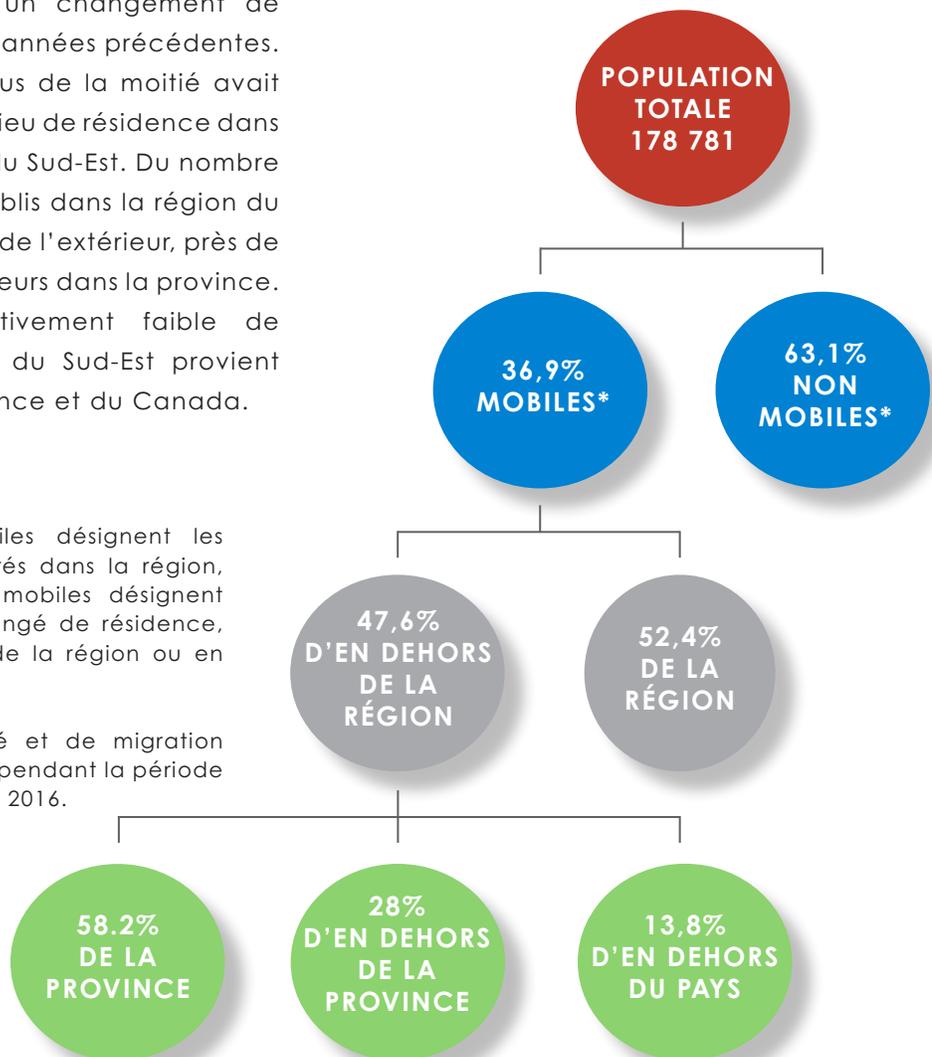
17,9%	INFÉRIEUR AUX ÉTUDES SECONDAIRES
28,2%	ÉTUDES SECONDAIRES OU L'ÉQUIVALENT
8,0%	L'APPRENTISSAGE OU À UN MÉTIER
24,3%	COLLÉGE
21,5%	UNIVERSITÉ

## MOBILITÉ ET MIGRATION

La population de la région du Sud-Est est relativement mobile. En 2016, 36,9% de la population a indiqué un changement de résidence dans les cinq années précédentes. De ce pourcentage, plus de la moitié avait simplement changé de lieu de résidence dans les limites de la région du Sud-Est. Du nombre de résidents s'étant établis dans la région du Sud-Est qui proviennent de l'extérieur, près de 58,2% proviennent d'ailleurs dans la province. Un pourcentage relativement faible de résidents de la région du Sud-Est provient d'en dehors de la province et du Canada.

\*Les résidents non mobiles désignent les résidents qui sont demeurés dans la région, tandis que les résidents mobiles désignent les personnes qui ont changé de résidence, que ce soit à l'intérieur de la région ou en provenance d'ailleurs.

Tous les taux de mobilité et de migration représentent des arrivants pendant la période de cinq ans qui a précédé 2016.





## UTILISATION DU CADRE BÂTI

Les comtés de Westmorland et d'Albert ont ensemble une superficie de 5 474 km<sup>2</sup>. Le comté de Westmorland, où l'on trouve 40,8 résidents par kilomètre carré, enregistre la plus haute densité de population des deux comtés, tandis que la densité de population dans le comté d'Albert est de 16,1 résidents par kilomètre carré. La densité de population totale des deux comtés est de 32,7 résidents par kilomètre carré. La région dans son ensemble est desservie par un réseau routier de 3 642 kilomètres, dont 792 kilomètres appartiennent à la province, 308 à la région, les 2 542 kilomètres qui restent étant constitués de routes locales. La région abrite également 88 824 propriétés. Un total de 77 605 (ou 87%) d'entre elles sont zonées résidentielles, 5 053 (6%) agricoles et 6 166 (7%) institutionnelles, commerciales ou industrielles.

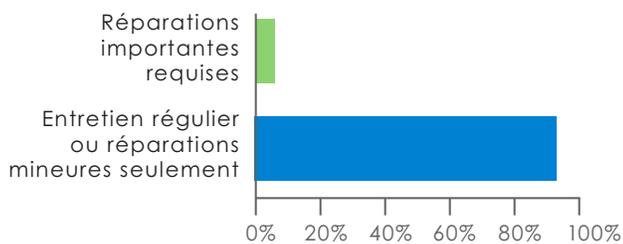
## HABITATIONS

La plupart des habitations de la province et de la région du Sud-Est ont été construites avant les années 1960. Dans les cinquante années suivantes, la construction résidentielle dans la région a été en parallèle avec la construction dans le reste de la province. Depuis 1966, cependant, la construction d'habitations dans la région du Sud-Est a dépassé la construction dans la province. La région métropolitaine de recensement de Moncton a enregistré une croissance démographique rapide depuis la fin des années 1990, ce qui a entraîné de nouveaux projets de construction résidentielle dans des régions comme Dieppe et Riverview. Dans la région du Sud-Est, 71,1% des habitations

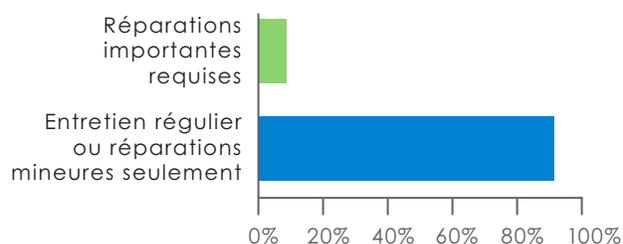
privées sont en propriété et 28,9% en location, un pourcentage de location supérieur à la moyenne provinciale de 25%. À comparer aux statistiques provinciales, une plus faible proportion des habitations privées dans la région du Sud-Est nécessitent d'importantes réparations.



## CONDITION DES HABITATIONS PRIVÉES



**RÉGION DU SUD-EST**



**NOUVEAU-BRUNSWICK**

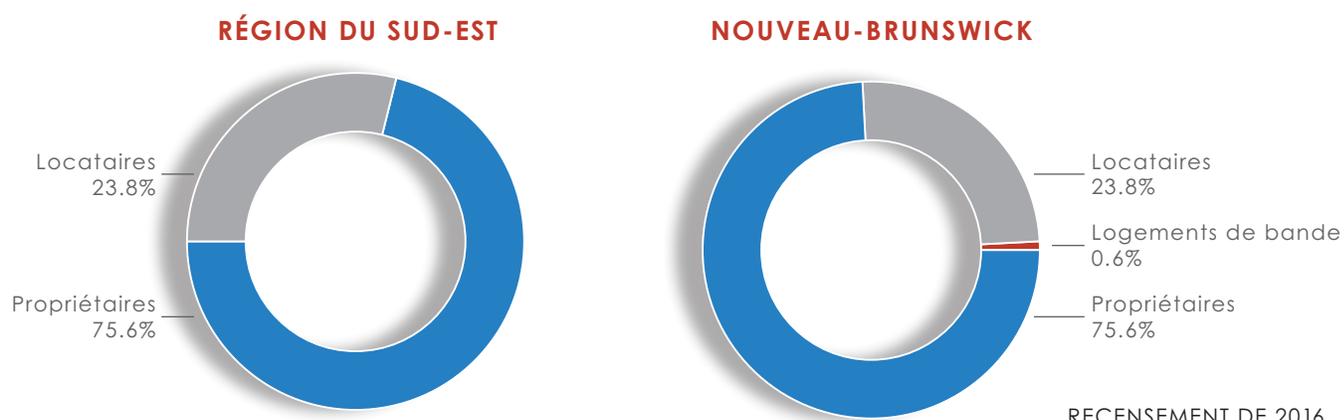
RECENSEMENT DE 2016

**TABLEAU A : HABITATIONS SELON LA PÉRIODE DE CONSTRUCTION**

PÉRIODE DE CONSTRUCTION	RÉGION DU SUD-EST		NOUVEAU-BRUNSWICK	
	HABITATIONS(n°)	HABITATIONS (% du total)	HABITATIONS(n°)	HABITATIONS (% du total)
1960 ou avant	15 640	20,5 %	76 690	24,0 %
de 1961 à 1980	20 855	27,3 %	98 720	30,9 %
de 1981 à 1990	8 810	11,6 %	45 630	14,3 %
de 1991 à 2000	9 735	12,8 %	39 825	12,5 %
de 2001 à 2010	14 695	19,3 %	41 620	13,0 %
de 2011 à 2016	6 520	8,6 %	17 290	5,4 %
<b>TOTAL</b>	<b>76 255</b>	<b>100 %</b>	<b>319 775</b>	<b>100 %</b>

DONNÉES DE L'ENQUÊTE NATIONALE AUPRÈS DES MÉNAGES DE 2016

**ÉTAT DES HABITATIONS PRIVÉES**



RECENSEMENT DE 2016

**TABLEAU B: HABITATIONS PAR TYPE DE CONSTRUCTION**

TYPE DE CONSTRUCTION	RÉGION DU SUD-EST		NOUVEAU-BRUNSWICK	
	HABITATIONS(n°)	HABITATIONS (% du total)	HABITATIONS(n°)	HABITATIONS (% du total)
Maison unifamiliale	45 905	60,2 %	221 515	69,3 %
Maison jumelée	6 500	8,5 %	12 470	4,0 %
Maison en rangée	2 260	3,0 %	9 015	2,8 %
Appartement, duplex	3 435	4,5 %	13 545	4,2 %
Appartement à 5+ étages	1 515	2,0 %	3 945	1,2 %
Appartement à moins de 5 étages	13 420	17,6 %	44 260	13,8 %
Autre maison individuelle attenante	185	0,2 %	1 230	0,4 %
Maison mobile	3 040	4,0 %	13 795	4,3 %

RECENSEMENT DE 2016



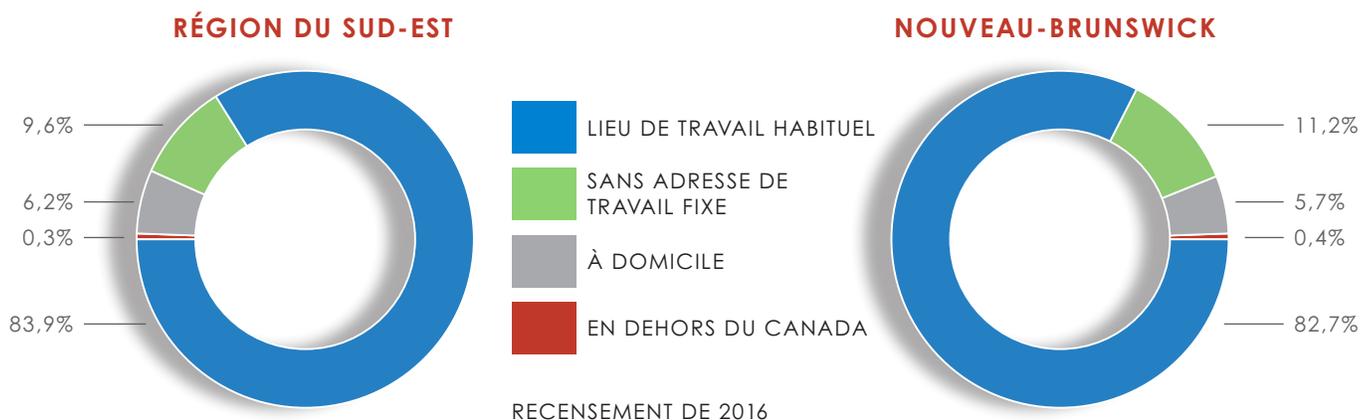
## LIEU DE TRAVAIL ET TRANSPORT

La plupart des résidents du Nouveau-Brunswick ainsi que de la région du Sud-Est ont un lieu de travail régulier, plus de 84% des travailleurs se rendant au même lieu de travail. Une autre proportion de 9,6% de la main-d'oeuvre de la région du Sud-Est est mobile et sans adresse de travail fixe, la proportion de 6,2% qui reste travaillant à domicile.

La conduite automobile est le moyen de transport le plus commun pour aller au travail dans la province ou dans la région. Au total, 90% des résidents de la région du Sud-Est se rendent au travail en auto en tant que conducteur ou passager, ce qui représente une augmentation d'environ 0,8% par rapport au recensement de 2011. La marche est le deuxième moyen de transport le plus employé,

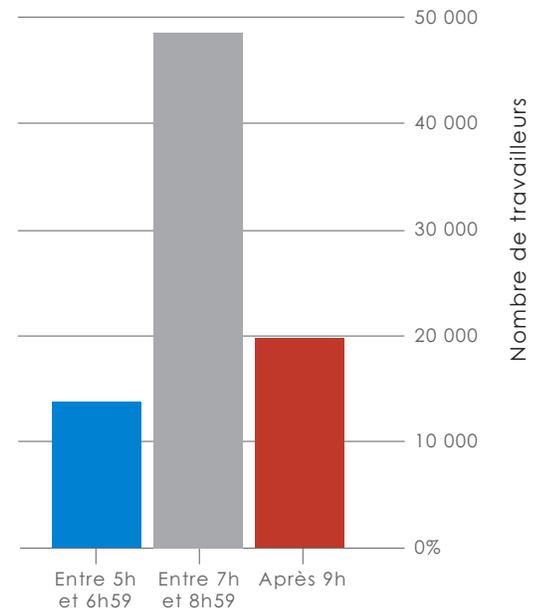
un pourcentage des résidents beaucoup plus faible de 5,4% choisissant de se rendre à pied à leur lieu de travail habituel, encore beaucoup moins que les 6,5% qui ont déclaré avoir marché en 2011. Ce pourcentage est légèrement supérieur à celui de la province, dont seulement 4,6% de la main-d'oeuvre totale se rend au travail à pied. Dans la région du Sud-Est, une autre proportion de 2,9% de la population se rend au travail au moyen d'un transport en commun, auquel s'ajoute un très faible pourcentage de travailleurs (0,5%) qui se rendent au travail à vélo ou encore en taxi, à moto ou par un autre moyen de transport (1,2%). 58% des navetteurs quittent leur domicile pour le travail entre 7 h et 9 h, et plus de 83% des trajets domicile-travail prennent moins de 30 minutes.

### LIEU DE TRAVAIL



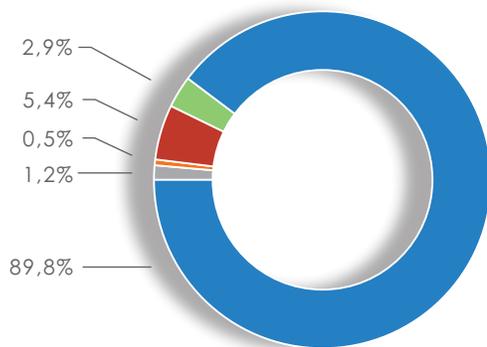


## A RÉGION DU SUD-EST SELON L'HEURE DE DÉPART POUR LE TRAVAIL

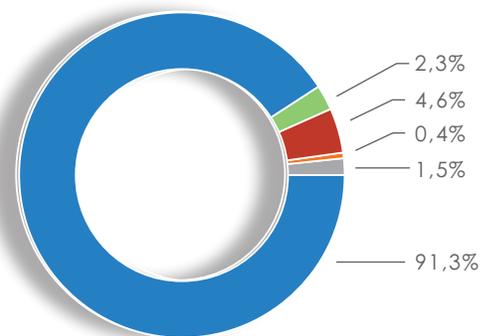


## MOYEN DE TRANSPORT POUR SE RENDRE AU TRAVAIL

### RÉGION DU SUD-EST



### NOUVEAU-BRUNSWICK



RECENSEMENT DE 2016

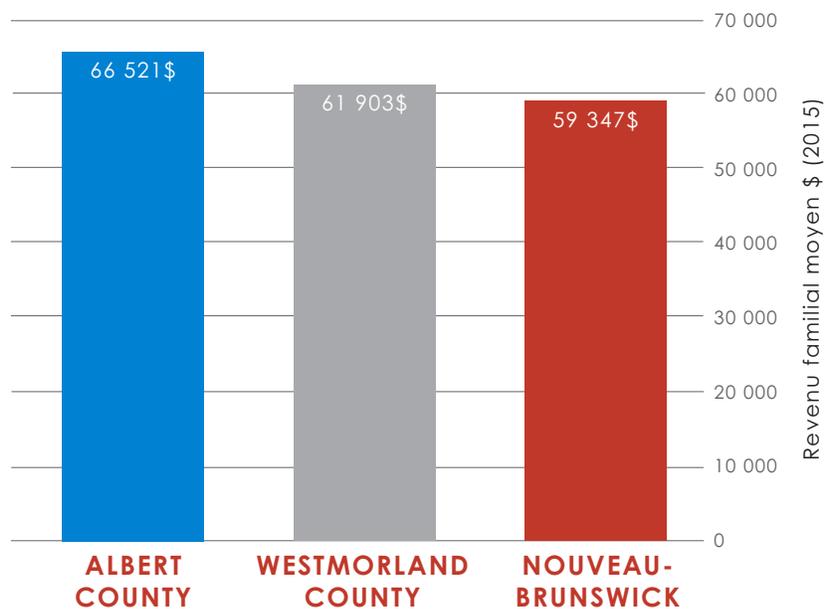
## ÉCONOMIE

En général, les gens de la région gagnent plus que la moyenne provinciale. Le revenu total médian (avant impôt) des ménages en 2015 était plus élevé dans les comtés de Westmorland (61 903 \$) et d'Albert (66 521 \$) que dans la province (59 347 \$).

Le revenu d'emploi médian des personnes de plus de 15 ans permet de quantifier

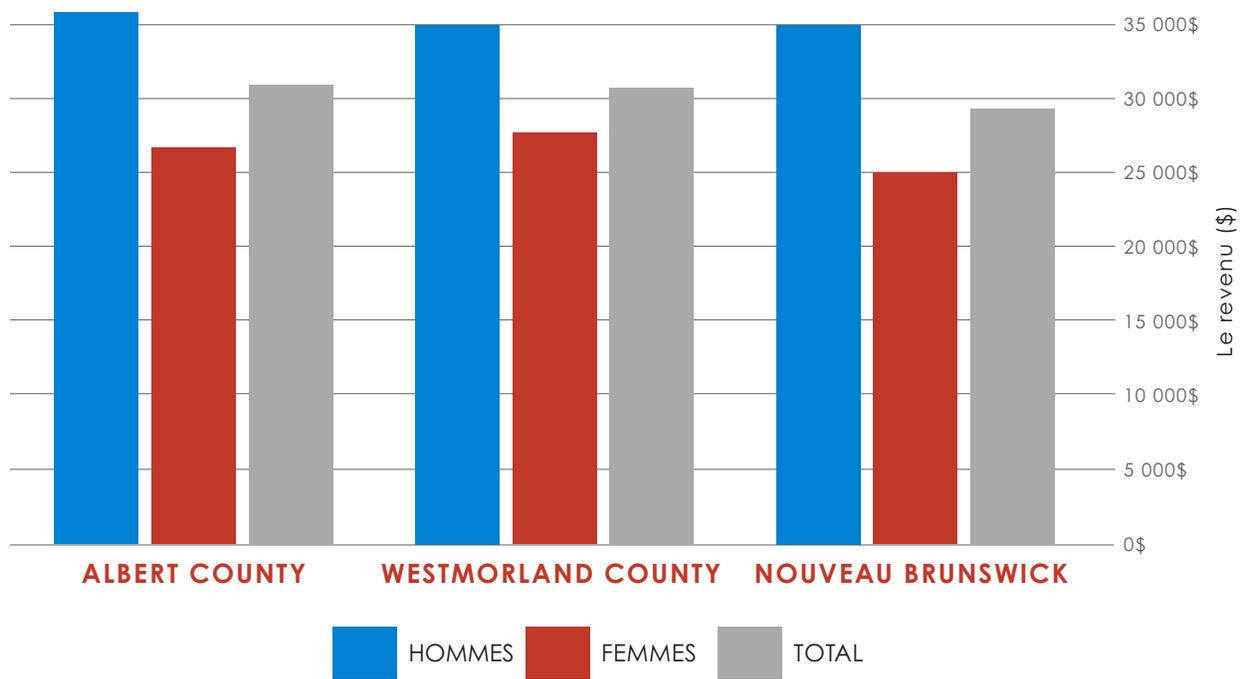
la disparité salariale entre les sexes dans la région. La disparité salariale est la plus grande dans le comté d'Albert à 25,5%, ce qui signifie que pour chaque dollar gagné par un homme, une femme ne gagne que 74,5 cents. La disparité salariale dans la région est inférieure au taux de disparité salariale provincial de 28,8%.

### REVENU FAMILIAL MOYEN \$



DONNÉES DES RECENSEMENTS DE 2016, DE L'ENQUÊTE NATIONALE AUPRÈS DES MÉNAGES DE 2010

## REVENU D'EMPLOI MÉDIAN DES PARTICULIERS DE 15 ANS ET PLUS, 2015



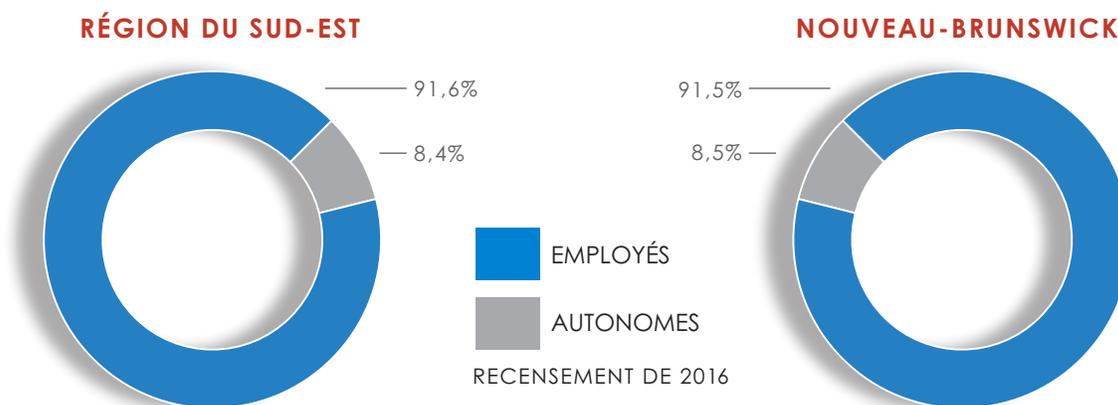
DONNÉES DES RECENSEMENTS DE 2016 ET DE L'ENQUÊTE NATIONALE AUPRÈS DES FOYERS DE 2010

## ACTIVITÉ SUR LE MARCHÉ DU TRAVAIL

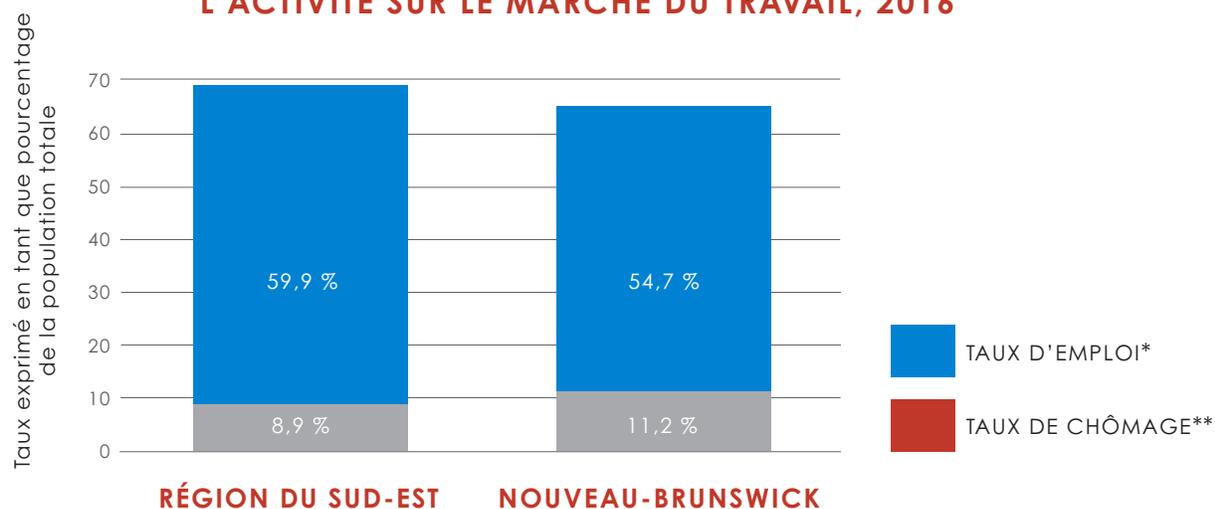
La région du Sud-Est affiche un plus haut taux d'emploi que les autres régions de la province. En 2016, 8,9% de la main-d'oeuvre de la région du Sud-Est était sans emploi, un taux de 11,2% inférieur au taux de chômage provincial. Dans l'ensemble, la région du Sud-Est a enregistré de meilleures statistiques à l'égard de son activité sur le marché du travail que les autres régions de la province. Ces résultats sont probablement attribuables à sa forte attraction urbaine, laquelle stimule

la diversification économique et la demande en biens et services d'une manière qui n'est pas possible dans un environnement plus rural. La plupart des travailleurs de la province et de la région sont employés au sein d'une entreprise ou d'un organisme ou par un autre employeur, tandis que seulement une faible proportion d'environ 8,5% représente les travailleurs autonomes au Nouveau-Brunswick et dans la région du Sud-Est.

### CATÉGORIE DE TRAVAILLEURS



## L'ACTIVITÉ SUR LE MARCHÉ DU TRAVAIL, 2016



\* Le taux d'emploi désigne les personnes qui étaient employées (en tant qu'employés ou travailleurs autonomes); qui effectuaient des tâches familiales non rémunérées; qui étaient employées, mais absentes du travail pour raison de maladie, d'incapacité, de responsabilités familiales, etc.; qui ne travaillaient pas en raison de leur horaire de travail; ou qui étaient des travailleurs autonomes sans travail en raison de la non-disponibilité du travail.

\*\* Le taux de chômage désigne le pourcentage de la population qui était sans emploi pendant la période visée par le sondage, mais qui recherchait activement un emploi dans les quatre semaines qui ont précédé le recensement; qui était temporairement mise à pied et disponible pour travailler; ou encore qui était sans emploi, mais sur le point de commencer à travailler dans les quatre semaines suivant la période de référence et qui était disponible pour travailler.



Le profil d'emploi selon l'occupation dans la région du Sud-Est est relativement semblable aux moyennes provinciales, les économies de la région et de la province étant relativement équilibrées. L'économie de la région du Sud-Est est souple à l'égard du secteur de la production de services, plus du quart de sa main d'oeuvre étant employée dans les services publics et sociaux.

SECTEURS D'ACTIVITÉ	RÉGION DU SUD-EST		NOUVEAU-BRUNSWICK	
	TOTAL (n°)	TOTAL (%)	TOTAL (n°)	TOTAL (%)
La gestion	9 485	10,0 %	34 015	9,1 %
Affaires, finance, administration	14 995	15,7 %	52 695	14,1 %
Sciences naturelles et appliquées	5 485	5,8 %	20 705	5,5 %
Santé	7 610	8,0 %	30 730	8,2 %
Éducation, droit, services communautaires et gouvernementaux	10 870	11,4 %	45 640	12,2 %
Art, culture, loisirs et sport	2 095	2,2 %	6 610	1,8 %
Ventes et service	26 165	27,5 %	91 035	24,3 %
Métiers, transports et opérateurs de matériel	13 305	14,0 %	59 925	16,0 %
Ressources naturelles et agriculture	1 835	1,9 %	14 485	3,9 %
Fabrication et services publics	3 475	3,6 %	18 620	5,0 %





# GOUVERNANCE et ADMINISTRATION

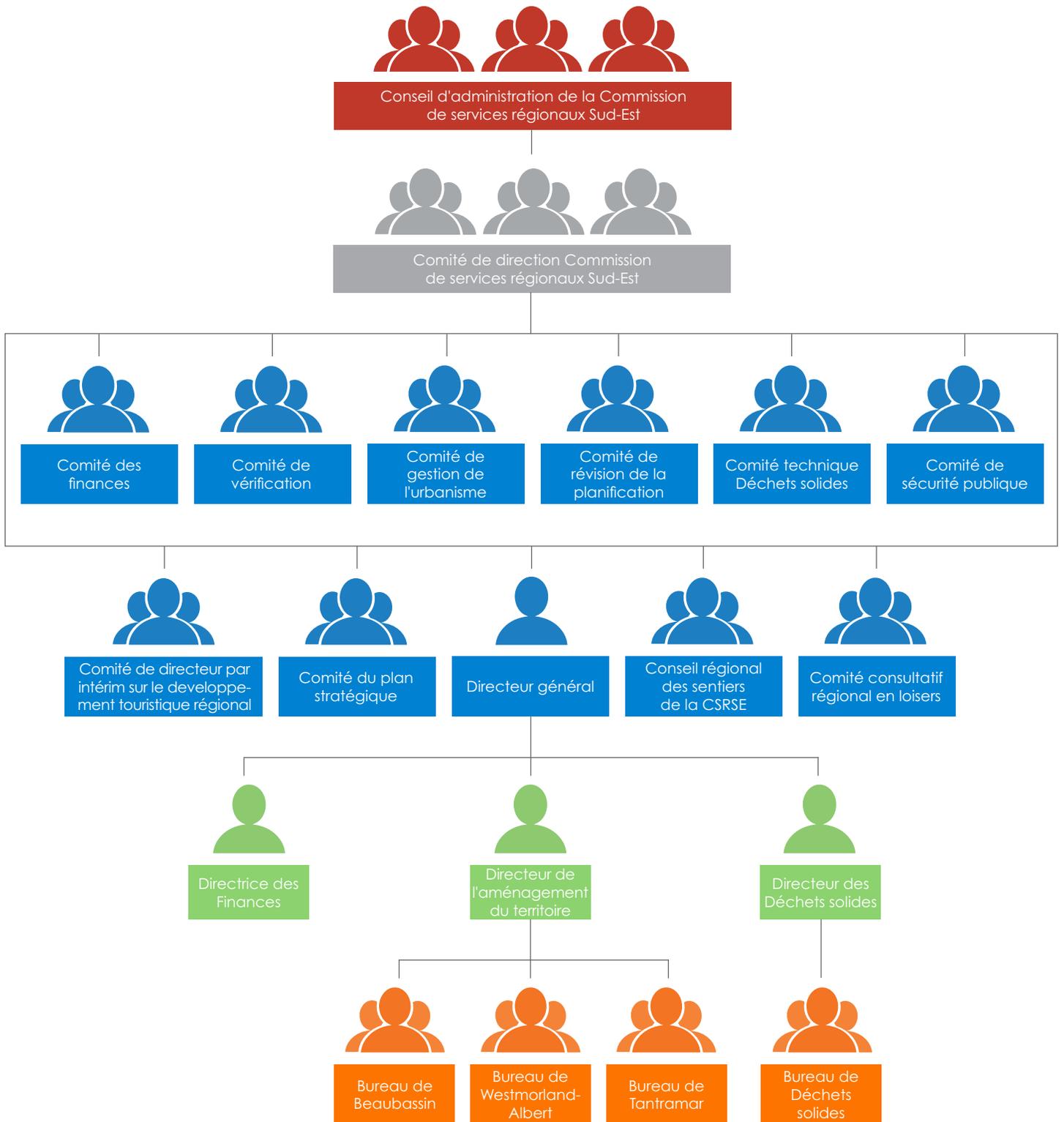
Les Commissions de services régionaux sont régies par les communautés à travers une représentation communautaire de Conseil qui définit la direction et prend les décisions pour la Commission régionale. Ce Conseil est chargé d'établir les règlements qui dirigent les activités du Conseil d'administration et le fonctionnement de la Commission, y compris les exigences administratives.

La Commission de services régionaux du Sud-Est joue un rôle important dans l'aménagement et l'utilisation du territoire, ainsi qu'à l'élimination des déchets solides. Nous aidons les communautés à travailler ensemble, tout en partageant des services et la satisfaction des besoins communs.

Communautés recevant des services de la Commission de services régionaux du Sud-Est:

Village d'Alma	DSL de Coverdale
Communauté rurale Beaubassin-est	DSL de Dorchester
Village de Cap-Pelé	DSL d'Elgin Center
Ville de Dieppe*	DSL de Harvey
Village de Dorchester	DSL de Hillsborough
Village de Hillsborough	DSL de Hopewell
Village de Memramcook	DSL de Moncton
Ville de Moncton*	DSL de Murray Corner
Village de Petitcodiac	DSL de la Paroisse d'Elgin
Village de Port Elgin	DSL de Pointe-de-Bute
Village de Riverside-Albert	DSL de Pointe-du-Chêne
Ville de Riverview	DSL de Sackville
Ville de Sackville	DSL de Salisbury
Village de Salisbury	DSL de Scoudouc
Ville de Shediac	DSL du Chemin Scoudouc
DSL de Alma	DSL de Shediac
DSL de Bayfield	DSL de Shediac Bridge-Shediac River
DSL de Baie Verte	DSL de Shediac Cape
DSL de Botsford	DSL de Westmorland
DSL de Cape Tormentine	

\* Exclut des services d'aménagement local de la Commission de services régionaux du Sud-Est



## MEMBRES DU GOUVERNANCE

MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION	COMMUNAUTÉ	PRÉSENCE
Mairesse Dawn Arnold	Moncton	8 sur 8
Maire Jerome Bear	Dorchester	7 sur 8
Président Ronald Boudreau	Représentant DSL	7 sur 8
Maire Jim Campbell	Riverside-Albert	8 sur 8
Maire Ronnie Duguay	CRBE	8 sur 8
Maire Michel Gaudet	Memramcook	7 sur 8
Maire Gerald Gogan	Petitcodiac	8 sur 8
Maire John Higham	Sackville (jan.- août 2020 résigné)	3 sur 4
Maire par intérim Ron Aiken	Sackville (août-dec. 2020)	4 sur 4
Maire Terry Keating	Salisbury	8 sur 8
Maire Yvon Lapierre	Dieppe	8 sur 8
Maire Roger Caissie	Shediac	8 sur 9
Maire Serge Léger	Cap-Pelé	8 sur 8
Présidente Heather Russell	Représentant DSL	8 sur 8
Mairesse Judy Scott	Port Elgin	8 sur 8
Mairesse Ann Seamans	Riverview	8 sur 8
Mairesse Kristin Shortt	Alma (jan.- août 2020 résignée)	4 sur 4
Maire par intérim Andrew Casey	Alma (août-dec. 2020)	3 sur 4
Maire Barry Snider	Hillsborough	8 sur 8
Président C.F. (Chuck) Steeves	Représentant DSL	7 sur 8
Président Ronald Titus	Représentant DSL	7 sur 8



MEMBRES DU CONSEIL ALTERNÉ	COMMUNAUTÉ	PRÉSENCE
Maire adjoint Shawn McNeil	Salisbury (jan.- mai 2020-résigné)	-
Maire adjoint Ernest Thibodeau	Dieppe (mai-dec 2020)	-
Maire adjoint Ted Gaudet	Dieppe (jan.- mai 2020)	-
Maire adjointe Patricia Bourque-Chevarie	Shediac	-
Maire adjoint Pierre Boudreau	Moncton (jan.- mai 2020)	-
Maire adjoint Shawn Crossman	Moncton (mai - dec. 2020)	-
Maire adjointe John Coughlan	Riverview (jan.- mai 2020)	-
Maire adjoint Andrew LeBlanc	Riverview (juin - dec. 2020)	-
Maire adjoint Mark Marcoux	Hillsborough (jan.- mai 2020)	-
Maire adjoint Jeff Jonal	Hillsborough (juin - dec. 2020)	-
Maire adjointe Mariane Cullen	Memramcook (jan.- mai 2020)	-
Maire adjoint Gilberte Nowlan	Memramcook (juin - dec. 2020)	1
Maire adjointe Susan Cormier	CRBE	-
Maire adjoint Bob Hickman	Dorchester	1
Maire adjoint Peter Saunders	Petitcodiac	-
Maire adjoint Arnold Morrissey	Riverside-Albert	-
Maire adjoint Ron Aiken	Sackville (août - dec. 2020)	1
Maire adjoint Jason Stokes	Port Elgin	-
Maire adjointe Yvonne LeBlanc	Cap-Pelé	-
Maire adjoint Andrew Casey	Alma (août - dec. 2020)	-
Membre suppléant Gerry Chapman	DSL	1
Membre suppléant Lisa Brown	DSL	1



## COMPOSITION DES DIVERS COMITÉS

---

### COMITÉ DE DIRECTION

---

Maire Gerald (Jerry) Gogan, Président	Petitcodiac
Maire Roger Caissie, Vice-président	Shediac
Mairesse Ann Seamans	Riverview
Gérard Belliveau, Directeur général	

---

### COMITÉ DE FINANCES

---

Maire Serge Léger, Président	Cap Pelé
Président Ronald Boudreau	Représentant DSL
Mairesse Judy Scott	Port Elgin
Maire Gerald (Jerry) Gogan	Petitcodiac
Maire Yvon Lapierre	Dieppe

---

### COMITÉ DE VÉRIFICATION

---

Présidente Heather Russell, Présidente	Représentant DSL
Mairesse Dawn Arnold	Moncton
Mairesse Ann Seamans	Riverview
Maire Michel Gaudet	Memramcook
Président Ronald Titus	Représentant DSL

---

### COMITÉ DE GESTION DE L'URBANISME

---

Maire Jim Campbell, Président	Riverside-Albert
Président Ronald Boudreau	Représentant DSL
Mairesse Kristin Shortt (résignée)	Alma
Maire Ronnie Duguay	CRBE
Maire Judy Scott	Port Elgin

---

### COMITÉ DE SÉCURITÉ PUBLIQUE

---

Présidente Heather Russell, Présidente	Représentant DSL
Maire Jerome Bear	Dorchester
Président Ronald Boudreau	Représentant DSL
Mairesse Judy Scott	Port Elgin
Président Ronald Titus	Représentant DSL
Maire Ronnie Duguay	CRBE
Philippe Fontaine	Organisation des mesures d'urgence du N-B
Raymond LeBlanc	Bureau du prévôt des incendies
Jeff Johnston	GRC
Eric Rousselle	GRC
Paul Gagné	GRC
Kevin Glode	GRC
Craig Pierre	Représentant, Ambulance NB
Paul Bruens	Association des pompiers du Sud-Est
Kevin MacLellan	Ministère de la Sécurité publique
Mathieu Léger	Ministère de la Sécurité publique
Dominique Audet	Park national du Canada Fundy
Reda Debbagh	Croix-Rouge
Craig Winsor	Terrain de recherche et de sauvetage Tri-County

---

### COMITÉ DU PLAN STRATÉGIQUE

---

Président C.F. (Chuck) Steeves, Président	Représentant DSL
Maire John Higham	Sackville
Maire Terry Keating	Salisbury
Mairesse Kristin Shortt	Alma
Maire Michel Gaudet	Memramcook
Mairesse Dawn Arnold	Moncton

---

### COMITÉ DE DIRECTEUR PAR INTÉRIM SUR LE DÉVELOPPEMENT TOURISTIQUE RÉGIONAL

---

Maire Jim Campbell, Président	Riverside-Albert
Maire Serge Léger	Cap Pelé
Maire Terry Keating	Salisbury
Jillian Somers	Moncton
Shane Thomson	Riverview
Danny Pellerin	Shediac
Jamie Burke	Sackville
Ron Kelly-Spurles	Sackville
Guy Léger	Dieppe

---

### SOUS-COMITÉ LIÉ AUX SYSTÈMES D'AQUEDUCS ET ÉGOUTS SANITAIRES

---

Président C.F. (Chuck) Steeves, Président	Représentant DSL
Maire Jim Campbell	Riverside-Albert
Mairesse Kristin Shortt	Alma
Maire Yvon Lapierre	Dieppe
Président Ronald Boudreau	Représentant DSL
Maire Roger Caissie	Shediac
Maire Ronnie Duguay	CRBE

---

### SOUS-COMITÉ SUR LA GOUVERNANCE ET TAXATION

---

Président C.F. (Chuck) Steeves, Président	Représentant DSL
Maire John Higham	Sackville
Président Ronald Boudreau	Représentant DSL
Maire Serge Léger	Cap Pelé
Maire Roger Caissie	Shediac
Président Ronald Titus	Représentant DSL
Présidente Heather Russell	Représentant DSL
Maire Barry Snider	Hillsborough

---

### **SOUS-COMITÉ DU SERVICE DE LA POLICE**

---

Président C.F. (Chuck) Steeves, Président	Représentant DSL
Maire Gerald (Jerry) Gogan	Petitcodiac
Maire adjointe Tammy Rampersaud	Riverview
Présidente Heather Russell	Représentant DSL
Maire Roger Caissie	Shediac

---

### **CONSEIL RÉGIONAL DES SENTIERS DE LA CSRSE**

---

Maire Gerald (Jerry) Gogan, Président	Petitcodiac
Ash Arrowsmith	
Maurice Basque	
Jennifer Dingman	
Roger LeBlanc	
Michel Mallet	
Gina McGraw	

---

### **COMITÉ CONSULTATIF RÉGIONAL EN LOISIRS**

---

Maire Jim Campbell, Président	Riverside-Albert
Gerry Cole	
Julie Dupuis	
Liliane LeBlanc	
Holly McNeil	
John Savage	
Debbie Wiggins-Colwell	





# DÉCHETS Solides

## ECO360

Eco360, la Division des déchets solides de la CSRSE, fournit des services de gestion des déchets résidentiels, commerciaux et industriels pour les comtés de Westmorland et Albert. Ces services sont fournis par le Programme de séparation des déchets résidentiels à 3-sacs, une installation de récupération de matériaux (IRM), une installation de compostage, un site d'enfouissement sanitaire planifié avec traitement de lixiviat et de gaz d'enfouissement, un dépôt sur place de Résidus domestiques dangereux (RDD), un Éco-dépôt mobile et un site de construction et démolition (C&D). Eco360 fournit aussi ces services pour la CSR Kent, la CSR 8 et traite aussi le flux de recyclage résidentiel de la CSR Chaleur et de la CSR Miramich

Eco360 reçoit des conseils, de l'orientation et des idées du Comité technique sur les déchets solides qui se rencontre habituellement bimensuellement. En 2020, le Comité fut compris des membres suivants :

---

### COMITÉ TECHNIQUE DÉCHETS SOLIDES

---

Ronald Boudreau – Président

Terry Keating

David Knowles

Dwayne Acton

Jack MacDonald

Marc Cormier

Geoff Crossman

Eric Mallet

Pierre Landry

Richard Gallant

Représentant du Conseil de la CSRSE

Représentant du Conseil de la CSRSE

Ville de Dieppe

Ville de Sackville

Ville de Moncton

Ville de Shediac

Ville de Riverview

Village de Memramcook

Encorp Atlantic Inc.

Ancien président de la WASWC



## COVID-19: EFFETS DE LA PANDÉMIE SUR ECO360 EN 2020

La pandémie COVID-19 a affecté chacun des aspects de nos opérations en 2020. Quand la pandémie a frappé l'Amérique du Nord en mars 2020, Eco360 a suspendu toutes ces opérations autre que le site d'enfouissement et notre dépôt public. Tout le personnel devait travailler de la maison autant que possible.

Les installations de recyclage et de compostage furent fermées et n'ont pas reçus de matériaux pour près de 2 mois de mars à mai. Au lieu de cela, tous les déchets recueillis allaient au site d'enfouissement. De plus, Eco360 encourageait les résidents à seulement visiter le site si absolument nécessaire, selon l'État d'urgence de la Province du Nouveau-Brunswick. Cette fermeture nous a permis de surveiller le développement de la pandémie, de faire des modifications nécessaires pour permettre une séparation adéquate dans les opérations de l'installation, obtenir de l'EPP et développer un solide Plan d'action opérationnel pour COVID-19 afin de fournir l'environnement le plus sécuritaire possible pour notre personnel, nos clients et les visiteurs. L'Éco-dépôt mobile a recommencé ses opérations en juin.

Alors que l'année avançait, COVID-19 nous a impacté de diverses façons, incluant :

- du stress et de l'anxiété dans le moral du personnel,
- un effet sur les flux de déchets alors que plus de gens étaient à la maison et non à leurs lieux d'affaires,
- la productivité fut réduite due au port d'EPP et de l'échelonnement des périodes de travail pour permettre plus d'espace pour les pauses et les repas pour la distanciation physique,
- un effet sur nos finances alors que nous avons besoin d'acheter un montant significatif d'EPP spécifique pour COVID-19 et
- le prix du matériel recyclable s'est effondré.

La pandémie nous a aussi forcés à s'adapter de plusieurs façons qui s'avèreront utiles même dans un monde post-pandémique. Le personnel administratif peut maintenant travailler de la maison, l'importance de la santé mentale fut accentuée et des protocoles d'assainissement furent mis en place qui vont aider à réduire d'autres maladies contagieuses à l'avenir.

Alors que nous jetons un regard rétrospectif sur une année vraiment exigeante, nous nous enorgueillissons de ce que nous avons accomplis et que nous l'avons fait en gardant la sécurité de notre personnel et du public notre plus haute priorité.

## PROJETS EN 2020 NOUVEAUX ET EN COURS

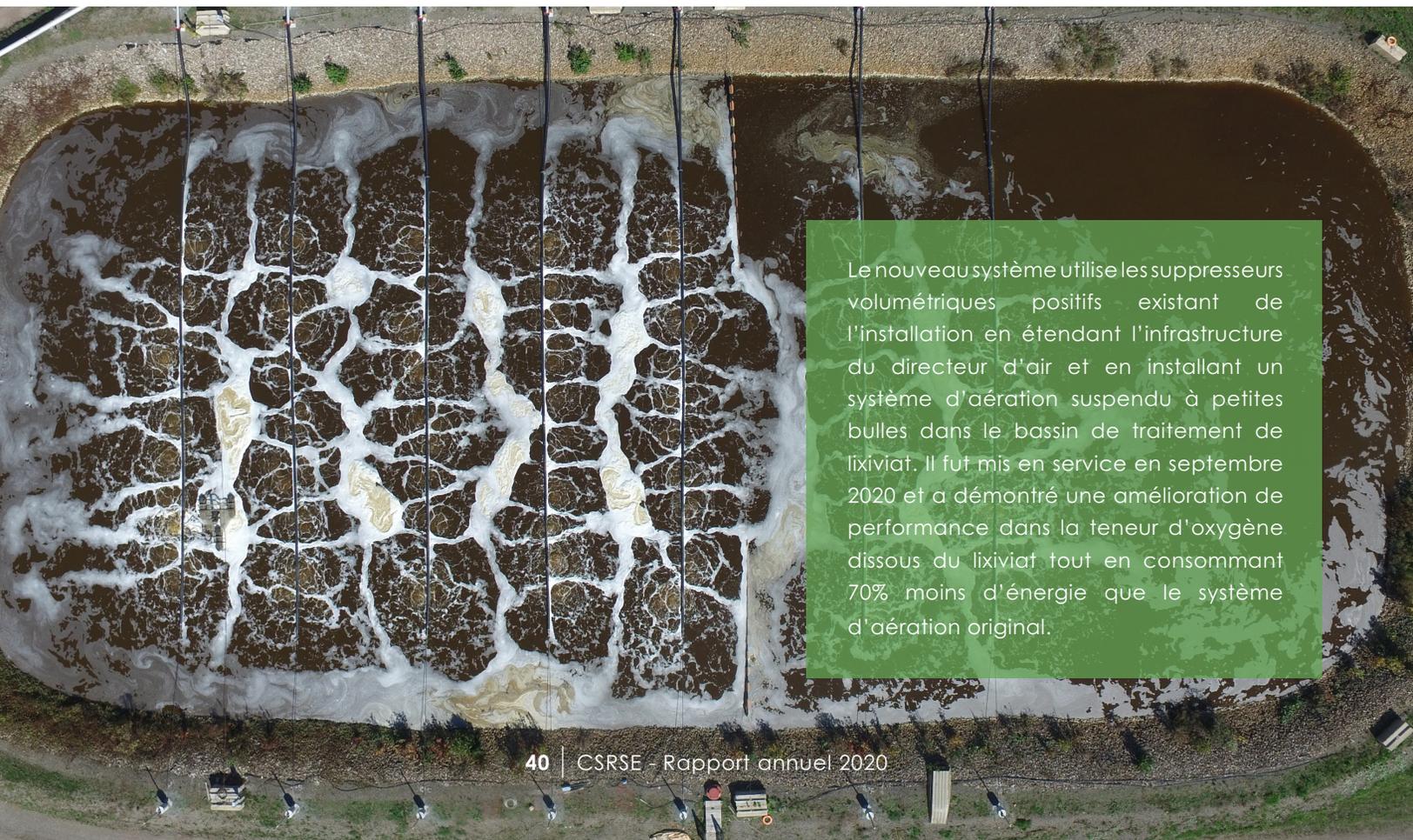
Même si la pandémie de Covid nous a emporté beaucoup de défis, ça ne nous a pas arrêté de travailler sur des projets de construction, nouveaux et en cours, qui sont conçus pour améliorer les services fournis aux contribuables et nous aider à protéger l'environnement. Les projets pour 2020 incluent :

- Système d'aération de lixiviat
- Édifice administratif, aménagements paysager et de l'emplacement
- Cellule 17 – Construction en 2021
- Expansion de la plate-forme de maturation du compost
- Expansion du champ de captage de gaz d'enfouissement
- Expansion du bâtiment de la presse à balles et installation de la nouvelle presse à balles

### SYSTÈME D'AÉRATION DE LIXIVIAT

Un nouveau système d'aération de lixiviat fut installé pour remplacer les aérateurs de surface originaux.

Figure 1: Aération du bassin de lixiviat



Le nouveau système utilise les suppresseurs volumétriques positifs existant de l'installation en étendant l'infrastructure du directeur d'air et en installant un système d'aération suspendu à petites bulles dans le bassin de traitement de lixiviat. Il fut mis en service en septembre 2020 et a démontré une amélioration de performance dans la teneur d'oxygène dissous du lixiviat tout en consommant 70% moins d'énergie que le système d'aération original.



## ÉDIFICE ADMINISTRATIF

Le nouvel édifice administratif de la CSRSE complet avec la route d'accès au site, l'aire de stationnement avec éclairage, l'infrastructure civile et l'aménagement paysager fut complété en automne 2020. Le personnel de l'administration, les finances, les RH et les déchets solides ont emménager en novembre. Le nouvel édifice inclut une salle multifonctionnelle où des rencontres régulières du Conseil de la CSRSE auront lieux et des visites du public seront fournies.

Cet édifice est un ajout important à la Commission et fournit un espace professionnel et invitant pour le personnel et les visiteurs. Les occasions de collaboration et de créativité sont bien plus grandes dans cet environnement.

Tous les choix d'architecture ont été fait pour minimiser l'impact sur l'environnement. La coupe d'arbres fut gardée à un minimum et du sol récupéré de la construction de notre site d'enfouissement fut reformé avec du compost de notre installation de compost et utilisé sur le site. Aucun engrais fut utilisé et les résultats furent incroyables!

L'édifice fut construit avec des matériaux naturels tels que du bois et de la pierre d'origine locale, autant que possible. De plus, l'édifice est très écoénergétique, ce qui assure un faible impact sur l'environnement lors de l'occupation. Ceci est rendu possible en aillant l'édifice orienté plein sud, un système CVC écoénergétique, de l'éclairage LED avec technologie de récolte de lumière naturelle, une enveloppe de l'édifice bien isolée et des fenêtres à triple vitrage.



Figure 2: Édifice administratif

## CELLULE 17 – CONSTRUCTION EN 2021

Les premiers travaux d'excavation et de construction sur la route de transport principale à la future cellule a commencé en été 2020 pour faciliter la construction en 2021. Le travail fut réalisé par le personnel de la CSRSE lors de conditions climatiques favorables avec un impact minime sur les activités régulières du site.



Figure 3: Pre-excavation de la cellule 17



## EXPANSION DE LA PLATE- FORME DE MATURATION DU COMPOST

Une expansion en asphalté de 2000 mètres carrés de la plateforme de maturation du compost fut complétée en octobre. L'excavation et la couche granulaire furent réalisées par le personnel de la CSRSE avec le placement de l'asphalté achevé par un contracteur. L'expansion permet un meilleur contrôle de la qualité et une augmentation du filtrage de produits de compost.

Figure 4: Plate-forme de maturation du compost étendue

## EXPANSION DU CHAMP DE CAPTAGE DE GAZ D'ENFOUISSEMENT

Les 18 nouveaux puits de gaz verticaux forés en 2019 furent fournis avec de nouveaux assemblages de têtes de puits installés par le personnel d'Eco360 et connectés à un nouveau

système de canalisation pour collecte de gaz d'enfouissement. Le système fut mis en service au printemps 2020 et fournit amplement de gaz pour tout futur projet d'utilisation de gaz.

## EXPANSION DU BÂTIMENT DE LA PRESSE À BALLES ET INSTALLATION DE LA NOUVELLE PRESSE À BALLES



Le projet de la nouvelle presse à balles et l'expansion du bâtiment de la presse à balle furent complétés au début du printemps 2020 et furent mis en service avec succès. La presse à balles remplace une plus vieille presse qui a servis l'installation pour plus de 25 ans.

La nouvelle presse à balles excède nos attentes. Nous obtenons des balles vraiment denses, ce qui mène à l'expédition de plus de matériel par cargaison. Ceci nous permet d'expédier à de nouveaux preneurs, générant une hausse de revenus par charge. Les nouvelles balles sont aussi vraiment uniformes et ne s'effondrent pas, ce qui nous permet de les empiler plus haut, maximisant notre surface de stockage existante. La nouvelle presse à balles est aussi plus efficace du point de vue énergétique, permettant de dépenser moins d'énergie et de diminuer l'empreinte de gaz à effet de serre de l'installation.

Figure 5: Nouvelle presse à balles

## RÉCURRENCE EN 2020

Les sections suivantes fournissent une mise à jour sur les événements récurrents et un sommaire des activités et des résultats pour 2020 qui incluent les Prix pour l'environnement Eco360, l'Éco-dépôt mobile, les revenus de 2020 et le tonnage, l'éducation publique et la sensibilisation, le recyclage et le compost, le projet de création d'énergie par gaz d'enfouissement et le programme de résidus domestiques dangereux.

## PRIX POUR L'ENVIRONNEMENT ECO360

Les Prix pour l'environnement Eco360 reconnaît les contributions environnementales remarquables par des individus, des groupes, des organismes, des institutions, des entreprises et des municipalités pour leurs impacts positifs sur la Région Sud-Est du Nouveau-Brunswick. Chaque récipiendaire d'un prix est choisi soigneusement selon leur engagement marquant envers des initiatives environnementales dans le sud-est du Nouveau-Brunswick.

Malheureusement, la Commission n'a pas pu présenter les Prix en 2020 due au COVID-19. La pandémie a rendu la remise de Prix difficile pour plusieurs raisons. Premièrement, les groupes et organismes communautaires n'ont pas pu faire autant du travail qu'ils panifiaient de compléter. Deuxièmement, la Commission n'a pu organiser une réception due aux restrictions de santé et sécurité lors de la pandémie. La Commission attend avec impatience le recommencement des Prix pour l'environnement en 2021.



## ÉCO-DÉPÔT MOBILE

Le programme de l'Éco-dépôt mobile a eu une autre année fructueuse en 2020 même après avoir dû annuler douze événements entre mars et avril. Le dépôt fut visité par 15 222 véhicules en 2020, ce qui est une baisse de moins de 5% comparé à 2019 (15 961 véhicules). Ce programme continu de recevoir beaucoup de louange de tous les résidents qui profitent de pouvoir décharger, sans frais, leurs articles qui ne sont pas recueillis lors de la collecte hebdomadaire au trottoir. Le programme aide sans doute à réduire les décharges illégales dans le sud-est du Nouveau-Brunswick.

Les figures 7 et 8 fournissent un sommaire des matériaux recueillis lors des événements de l'Éco-dépôt mobile. Depuis le lancement du programme d'Éco-dépôt mobile en 2017, plus de 44 000 véhicules ont visités nos événements et les matériaux recueillis incluent 11 400 pneus, 190 tonnes de métal, 3 tonnes de cendres, 4 tonnes de verre, 1750 appareils électroménager, 1200 TV, 69 tonnes de carton et 425 tonnes de Résidus domestiques dangereux.

Figure 6: Évènement de l'Éco-dépôt mobile à Moncton, NB



## MATÉRIAUX DE L'ÉCO-DÉPÔT MOBILE

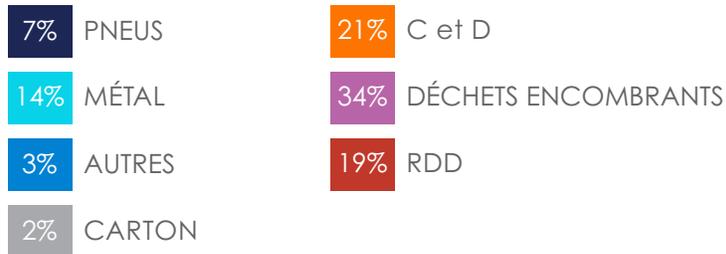


Figure 7: Répartition des matériaux reçus à l'Éco-dépôt mobile

## MATÉRIAUX RECUEILLIS À L'ÉCO-DÉPÔT MOBILE

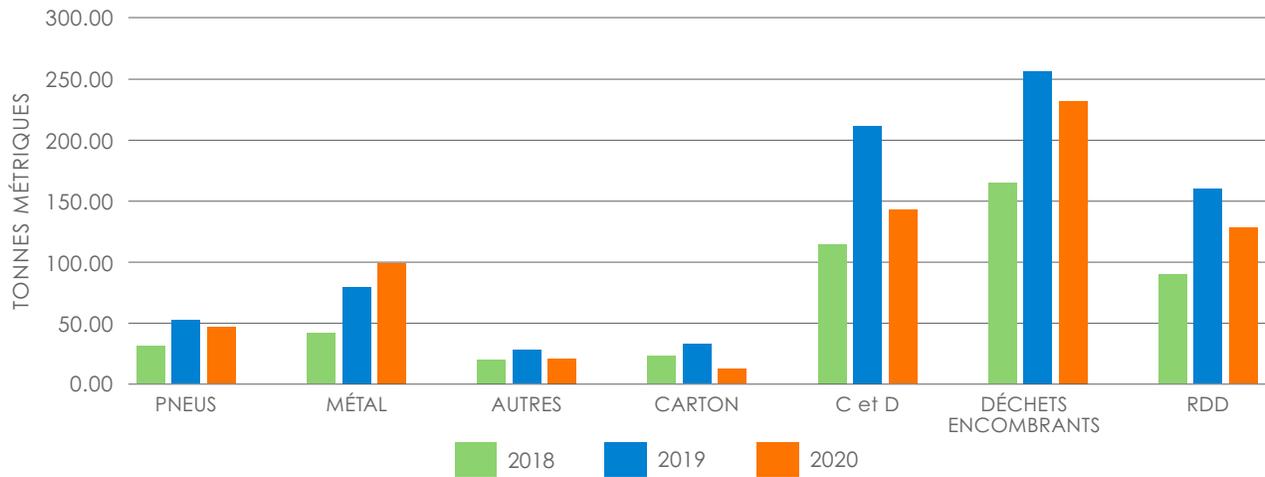


Figure 8: Tonnages de matériaux reçus à l'Éco-dépôt mobile

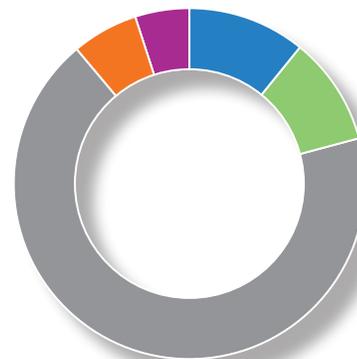
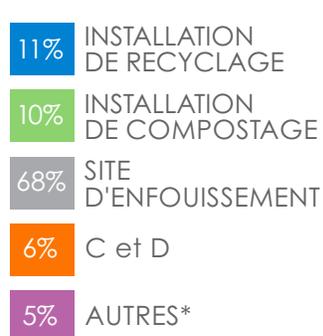
## 2020 REVENUES AND TONNAGE

En 2020, le poids total de déchets reçus au site fut de 179 862 tonnes métriques, ce qui est une augmentation de 4% depuis 2019 (173 078 tonnes). Eco360 a reçu 52 484 tonnes de déchets résidentiels des comtés de Westmorland et Albert, ce qui est une augmentation de 16% depuis 2019 (45 491 tonnes). La Commission attribue cette augmentation à la pandémie COVID-19 et l'augmentation de temps que les gens ont passé à la maison en 2020. Les gens généraient leurs déchets à la maison au lieu d'ailleurs et il y a eu une augmentation de rénovations, de bricolage et de projets de désencombrement.

Le revenu total de traitement pour les déchets solides en 2020 était de 16 665 622\$, ce qui est une augmentation de 5% de 2019 (15 923

264\$). Ceci est dérivé du 8 104 101\$ de l'ICI, 273 106\$ de C&D et 1 088 699\$ du revenu du recyclage et le reste de Kent, de la CSR8, des municipalités et autres.

### TONNAGE REÇU



\* Autres comprend les pneus, le bois, dépôt public et métal

Figure 9: Répartition des matériaux détournés du site d'enfouissement en 2020



## ÉDUCATION DU PUBLIC & SENSIBILISATION

Le but d'Eco360 pour l'éducation du public et la sensibilisation pour 2020 fut de maintenir un haut niveau d'engagement avec le public et d'augmenter l'engagement avec les producteurs de déchets commerciaux. Cette campagne a inclus des publicités au travers de plusieurs types de médias tels que les médias sociaux, le site web d'Eco360 et la radio. Eco360 a développé des vidéos avec pour but de réduire la contamination dans le flux de déchets résidentiels et d'augmenter le tri de déchets dans les secteurs commerciaux. Ces mêmes médias furent aussi utilisés pour garder le public informé sur nos opérations et nos mesures de sécurités lors de la pandémie.

Due au COVID-19, Eco360 n'a pas pu participer aux festivals habituels ou donner des présentations et visites éduquant le public à propos du programme de tri résidentiel, des services de déchets solides et d'autres sujets.

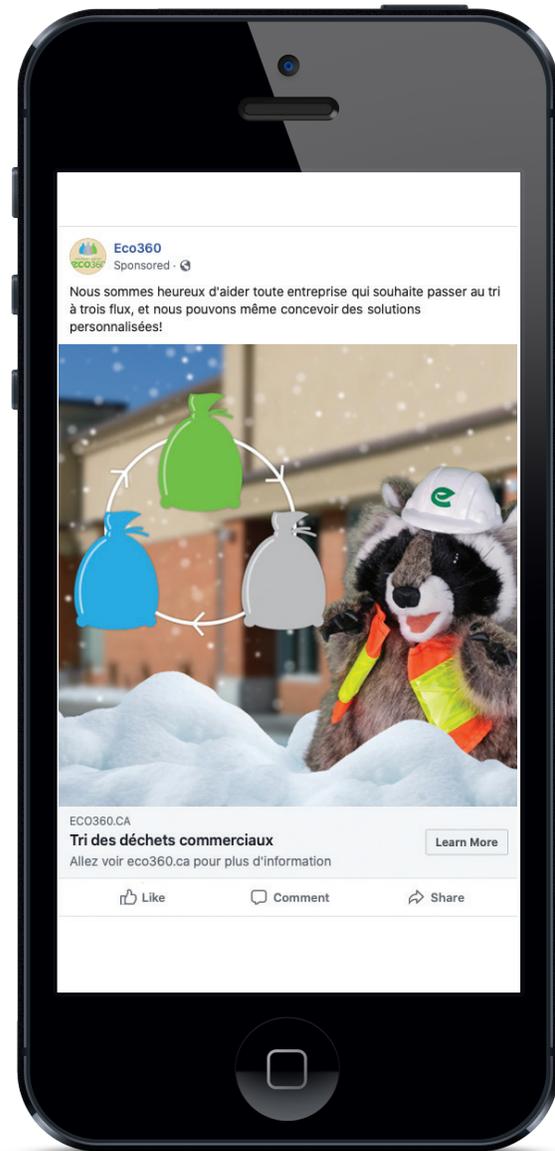


Figure 10: Matériel de la campagne de déchets commerciaux sur les médias sociaux avec Eco et ses amis.

## RECYCLAGE & COMPOST

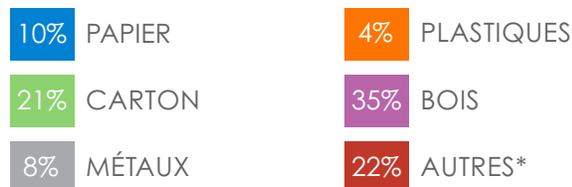
En 2020, les installations de recyclage et de compostage étaient fermées et n'ont pas reçues de matériaux pour près de 2 mois, mars à mai. Lors de cette période, tous les déchets recueillis furent placés dans le site d'enfouissement. Cette fermeture nous a permis de surveiller les développements de la pandémie, obtenir de l'EPP et développer un solide Plan d'action opérationnel pour COVID-19 pour fournir l'environnement le plus sécuritaire possible pour notre personnel, les clients et les visiteurs.

De plus, due à des nombres élevés de personnel dans l'Installation de recyclage de matériel, les quarts de travail furent brisés en plus petites équipes, permettant le respect de limites d'occupations dans nos aires communes. Nous avons aussi installé des rideaux dans les stations de tri pour aider à séparer le personnel. Due aux rigoureux protocoles de dépistage du COVID-19, nous avons souvent du personnel en isolement à la maison, résultant en opération avec un manque de personnel. Malgré ces défis, nous avons obtenu d'excellents résultats.

La Commission a vu une augmentation de 26% dans les revenus du recyclage depuis 2019. Le revenu total du recyclage en 2020 fut de 1 088 699\$ (862 883\$ en 2019). Cette augmentation est due à un nombre de facteurs, incluant une augmentation de tonnage pour le carton et des plastiques de grandes valeurs. Par ailleurs, l'ajout du matériel des CSR Chaleur et Grand Miramichi ont aidé à augmenter le tonnage de matériaux recyclables récupérés. De plus, au début de 2020, la Commission a pu expédier une accumulation de cartons (cartons de lait et de jus) à un nouveau recycleur, ce qui a mené à hausse des revenus.

Le tonnage total de matériaux de recyclage produit a augmenté de 15 852 tonnes en 2019 à 19 183 tonnes en 2020 (21%). Ceci est due à une augmentation importante en carton et bois. Pour la quatrième année consécutive, la Commission a vu une baisse de papier recyclé, ceci est due au mouvement répandu vers un monde sans papier. Nous avons vu une baisse de 62% dans cette matière depuis 2017.

### PRODUCTION DE RECYCLABLES



\* Autres inclus le verre, les électroniques, les RDD, les cartons de lait, les pneus et les bardeaux.

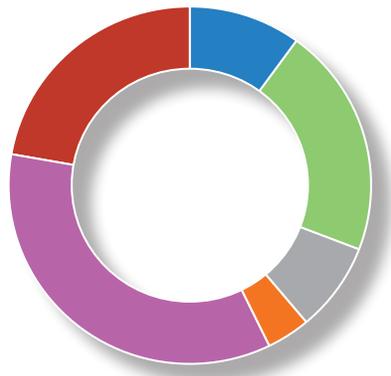


Figure 11: Répartition du recyclage en 2020

## MATÉRIAUX DÉTOURNÉS

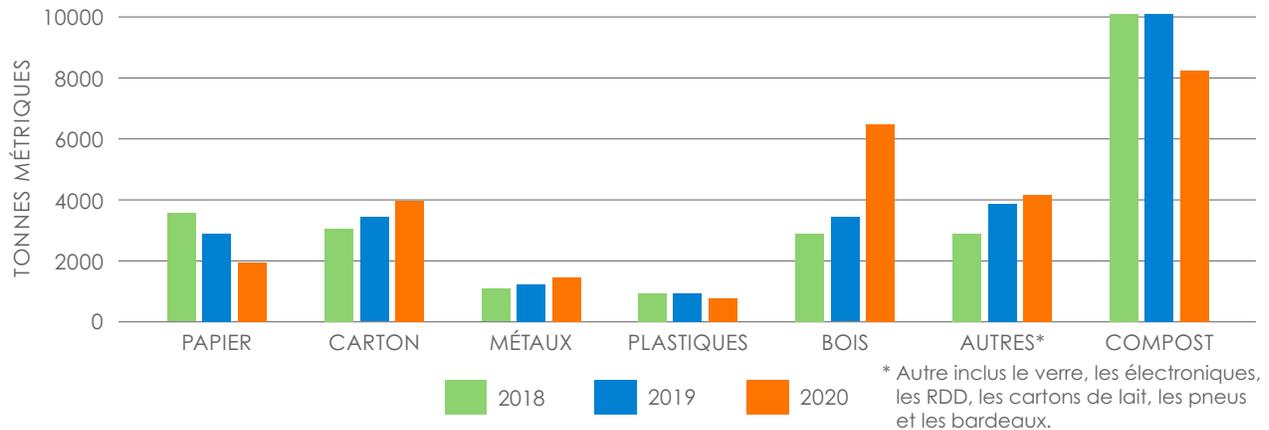


Figure 12: Tonnage des matériaux détournés du site d'enfouissement en 2020

Le verre est maintenant recyclé par Eco360 par un partenariat avec le recycleur local Rayan Environmental Solutions. Les résidents peuvent emporter leur verre recyclable à tout Éco-dépôt mobile, au dépôt public d'Eco360 à l'Installation de gestion des déchets de Berry Mills et à un dépôt dans la région de Memramcook. En 2020, un total de plus de 38 480 kg de verre fut recyclé.

Au début de 2020, la Commission a trouvé un nouveau recycleur pour le carton multicouche, ce qui a permis l'inclusion des contenants aseptiques (Tetra Paks). À cause de cela, les résidents de la région peuvent maintenant inclure ces contenants dans le sac de recyclage. Ceci inclut les produits tels que les boîtes de bouillon et de soupe, les boîtes de jus et les boîtes de lait non laitier.

## Compost

Nous produisons maintenant constamment du compost de haute qualité, respectant les critères du type Catégorie A selon les lignes directrices du CCME. Notre installation de compost a été soumise à un examen par les pairs en 2020 et nous sommes maintenant un fier membre de l'Alliance de la qualité du compost géré par le Conseil canadien du compost. Nous avons aussi aidé à accueillir la

Conférence annuelle du compostage 2020, qui fut numérique en 2020 due à la pandémie.

Nous travaillons en tandem avec nos parties prenantes principales pour trouver des marchés de destination pour notre compost d'excellente qualité.

## TRANSFORMATION DE GAZ D'ENFOUISSEMENT EN ÉNERGIE

2020 fut une année excellente pour l'installation de transformation de gaz d'enfouissement en énergie de 1.0MW. Pour la troisième année de suite, Eco360 a produit plus d'électricité que consommé sur le site. Ce fut la meilleure année à date en terme de revenu, production et de

temps d'opération. Alors que nous nous sommes connectés à un nouvellement étendu champ de captage, nous apprenons comment maintenir les éléments de l'engin avec les changements de la composition du gaz.

	2018	2019	2020	Total
<b>Production d'énergie (kWh)</b>				
* Exporté au réseau électrique d'Énergie NB.	7 709 232	7 508 580	7 824 600	25 148 664
<b>Compensation de l'empreinte de carbone [MTCO<sub>2</sub>e]</b>				
De la destruction de gaz methane.	46 908	43 799	45 167	148 438
<b>Maisons du NB alimentées pour un an</b>				
Basé sur la moyenne de consommation d'énergie d'une maison au NB	479	467	487	1 564
<b>Revenus</b>	<b>823 392,20\$</b>	<b>815 095\$</b>	<b>860 862,49\$</b>	<b>2 722 797,48\$</b>

\* Opération débute en fin septembre 2017

## RÉSIDUS DOMESTIQUES DANGEREUX (RDD)

Eco360 fournit la collecte gratuite ainsi que le recyclage ou la destruction sécuritaire de résidus domestiques dangereux pour les résidents de la région. Ce service est fourni par un Dépôt RDD sur place permanent à l'Installation de déchets solides ouvert lors des heures ouvrables, un nombre de dépôts de batteries au travers de la région et une Unité mobile RDD faisant partie du programme de l'Éco-dépôt mobile. Le dépôt permanent a reçu les déchets de 12 944 véhicules en 2020 tandis que l'Éco-dépôt mobile fut visité par plus de 15 900 véhicules.



## RÉSIDUS DOMESTIQUES DANGEREUX

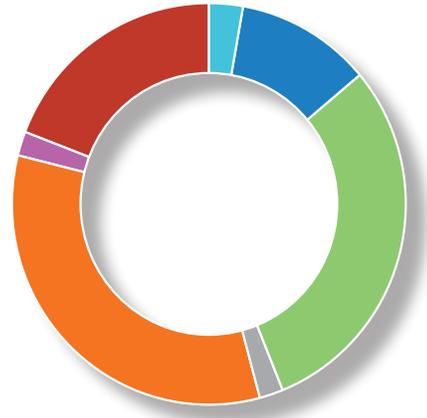
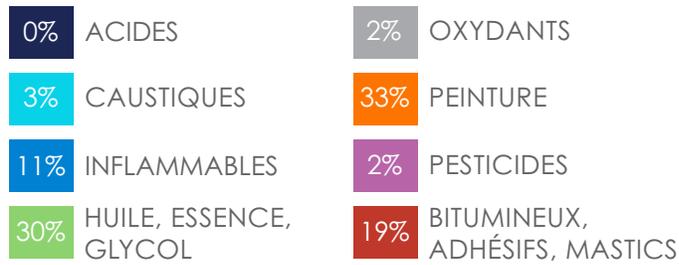


Figure 13: Répartition des RDD recueillis en 2020

## RÉPARTITION DES RÉSIDUS DOMESTIQUES DANGEREUX

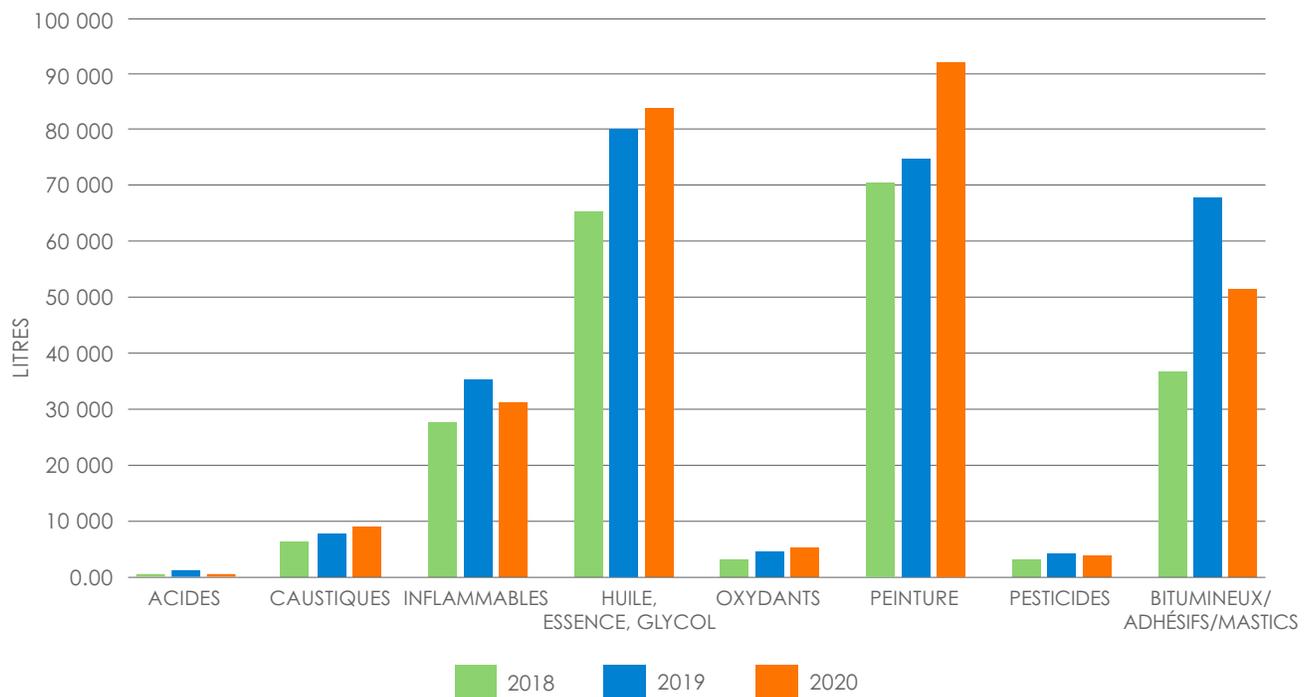


Figure 14: Comparaison des totaux annuels de RDD entre 2018 – 2020

Le tableau suivant est une liste de matériaux reçus par le programme de RDD d'Eco360 (unité mobile et dépôt sur place).

MATÉRIEL	2018	2019	2020
Aérosols	31 110 bombes	38,420 bombes	40 460 bombes
Batteries (Résidentiel)	1 116 000 batteries	1 224 000 batteries	1 488 000 batteries
Batteries (Voiture)	16 600 Kg	17 120 Kg	17 770 Kg
Bonbonnes de propane	10 774 bonbonnes	13 741 bonbonnes	14 832 bonbonnes
Ampoules LFC	19 154 ampoules	18 392 ampoules	18 293 ampoules
Ampoules fluorescents	34 653 ampoules	52 615 ampoules	46 293 ampoules
Déchets pharmaceutiques /pointus	500 Kg	510 Kg	960 kg
<b>Total détourné du site d'enfouissement</b>	<b>198 869 Kg</b>	<b>250 900 Kg</b>	<b>244 520 Kg</b>

## INFORMATION FINANCIÈRE

Le tableau suivant démontre les divers frais de déchargement sur place (les prix sont par tonnes métriques sauf indication contraire).

SERVICE	2018	2019	2020
Site d'enfouissement	99,00\$	109,00\$	116,00\$
C&D mixtes	50,00\$	50,00\$	50,00\$
C&D séparés	15,00\$	15,00\$	15,00\$
Essouchement	10,00\$	10,00\$	10,00\$
Déchets électroniques	99,00\$ + 10,00\$/moniteurs	Gratuit pour le matériel de l'ARPE 109,00\$ pour le matériel de non-ARPE	Gratuit pour le matériel de l'ARPE 116,00\$ pour le matériel de non-ARPE
Recyclage et organiques triés	75,00\$	75,00\$	65,00\$
Organiques triés à la source	30,00\$	30,00\$	30,00\$
Déchets résidentiels (par ménage)	60,00\$	57,00\$	57,00\$

Pour les déchets ICI, Eco360 a augmenté les frais de décharge différentiel pour les déchets commerciaux dans un effort d'augmenter et d'encourager le triage de déchets commerciaux.

Avec ce différentiel, le recyclage et les organiques triés correctement fut chargé à 65,00\$ par tonne tandis que les déchets non triés allant au site d'enfouissement furent chargés à 116,00\$ par tonne.





# L'AMÉNAGEMENT du territoire

En 2020, l'équipe d'urbanisme a offert des services d'urbanisme et de construction locaux à la Ville de Riverview. Les travaux de transition qui ont commencé en 2019 ont eu le résultat escompté d'une transition harmonieuse pour la Ville au cours d'une année presque record pour la valeur totale de la construction.

La pandémie mondiale a changé le monde. Elle a également changé la façon dont notre ministère fonctionne, nos procédures, notre processus de mobilisation et la façon dont nous délivrons les permis, les approbations, etc. Nous avons relevé de nombreux défis, comme le travail à distance, l'utilisation de la technologie pour les réunions virtuelles et l'intégration des nouveaux employés pour répondre à la charge de travail tout en ayant une quantité record d'émission de permis.

Notre première année sans personnel de soutien des programmes étudiants au Canada et à l'étranger, à l'exception d'un étudiant brésilien à la maîtrise qui a travaillé à distance à un projet de SIG avec nos collaborateurs de la zBlue Zone à l'Université de Moncton. Nous avons quand même réussi à travailler et à faire adopter le plan municipal du village de Salisbury par le Conseil en 2020. Nous avons également reçu notre première subvention importante pour le projet régional de sentier riverain.

Veuillez noter que les statistiques locales sur l'utilisation des terres de Moncton et de Dieppe ont été fournies par leurs services respectifs pour inclusion dans le présent rapport.

## COMITÉ DE RÉVISION DE LA PLANIFICATION

La Loi sur l'urbanisme offre plusieurs outils de planification et de développement qui requièrent l'approbation d'un comité consultatif d'urbanisme. Par ailleurs, lors de modifications aux règlements administratifs en matière d'urbanisme et de développement, la Loi exige de demander l'opinion des comités avant d'implanter les changements. Dans la région du Sud-Est, la commission a créé deux comités de révision de la planification : le Comité de révision de la planification de Sud-Est pour superviser toute la région du Sud-Est (à l'exception de Dieppe, Moncton, Riverview qui ont leurs propres comités d'urbanisme) et le Comité de révision de la planification de Shediac qui supervise la municipalité de Shediac.

Tous les comités de révision de la planification et les comités d'urbanisme de la région Sud-Est se rencontrent mensuellement. Tous les comités ont la capacité de tenir des réunions spéciales s'il y a des questions urgentes.

Le taux de présence des membres des comités est élevé avec une moyenne de deux absences ou moins par membre par année civile. Le Comité de révision de la planification de Shediac a accueilli un nouveau membre, Gilles Brine, en 2020. Toutefois, deux membres ont également quitté leur poste en 2020, Laura Gallant et Tina Mazerolle. Nous remercions Laura et Tina pour leur

implication au sein du comité. Les postes vacants devraient être pourvus rapidement.

Les membres du Comité de Sud-Est sont élus comme membre général et ne représentent donc pas la communauté dans laquelle ils résident en particulier. Les critères pour être un membre sont les suivants : le membre doit résider dans la communauté qui reçoit les services locaux de planification et avoir une connaissance de base de la planification, des fonctions des gouvernements locaux et des comités volontaires. Nous faisons tout ce qui est possible pour avoir une variété de compétences.

En janvier 2020, le personnel de la Commission de services régionaux du Sud-Est a entamé une collaboration avec le Comité de révision de la planification de la municipalité de Riverview. Il s'agit d'un comité solide où la plupart des membres travaillent depuis sept ans. Daniel Clark a été accueilli comme nouveau membre en 2020 pour pourvoir un poste vacant. Trois membres ont quitté leur poste en 2020 : Tina Thibodeau, Keith Whalen et Art Ball. Nous remercions Tina, Keith et Art pour leur implication au sein du comité. Les deux postes toujours vacants seront pourvus au début de 2021.

Le personnel continue d'effectuer une surveillance et de compiler les statistiques au sein

des Comités de révision de la planification de Sud-Est et de Shediac et a pour objectif d'améliorer l'efficacité et les coûts liés aux activités des comités. Le personnel a également commencé à superviser les activités du Comité de révision de la planification de la municipalité de Riverview en 2020. Le comité de la ville de Moncton est supervisé par le Service de l'urbanisme de la ville de Moncton. Le comité de Dieppe est supervisé par le Service de l'urbanisme de la ville de Dieppe. Les comités ont tous un nouveau défi à relever en 2020 avec l'adaptation des rencontres en un forum virtuel en raison de la pandémie de la

covid-19. Pour la première fois, les comités ont dû composer avec l'interdiction de faire des rassemblements publics. Malgré les changements inattendus à la manière de mener les rencontres publiques pendant la pandémie, les comités se sont rapidement adaptés et une seule rencontre a dû être annulée. Tous les membres des comités devraient être félicités pour leur engagement à occuper leur rôle et à accomplir leurs responsabilités, en s'assurant que le public puisse participer au processus de prise de décision, et pour leur ouverture à s'adapter aux changements lors des rencontres virtuelles.



---

### COMITÉ DE RÉVISION DE LA PLANIFICATION DE SUD-EST

---

Harry McInroy, Président	10 sur 11 présence
Alexandre Clermont	8 sur 11 présence
Stanley Dixon	8 sur 11 présence
Linda Estabrooks	8 sur 11 présence
Valmont Goguen	10 sur 11 présence
Heather Keith	10 sur 11 présence
Edgar LeBlanc	11 sur 11 présence
Hilyard Rossiter	10 sur 11 présence
Randy Trenholm	11 sur 11 présence

---

### COMITÉ DE RÉVISION DE LA PLANIFICATION DE SHEDIAC

---

Laura Gallant, Présidente (résignée juin 2020)	3 sur 3 présence
Denis Arsenault	6 sur 8 présence
Gilles Brine (juin 2020)	4 sur 5 présence
Julien Boudreau	8 sur 8 présence
Paul Despres	8 sur 8 présence
Tina Mazerolle (résignée octobre 2020)	4 sur 6 présence
Kim Murphy	8 sur 8 présence
Paul Poirier, Président	6 sur 8 présence



---

### COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME DE DIEPPE

---

Robert Arsenault (résigné février 2020)	1 sur 1 présence
Jeanne Farrah	10 sur 11 présence
Richard Gaudet	9 sur 11 présence
Corinne Godbout	9 sur 11 présence
Claudette LeBlanc	9 sur 11 présence
Louis LeBlanc	11 sur 11 présence
Paul LeBreton	11 sur 11 présence
Raymond Landry (mai 2020)	8 sur 8 présence

---

### COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME DE MONCTON

---

Kelsey Bingham	11 sur 11 présence
Carole Chan (résignée décembre 2020)	8 sur 11 présence
Andrew Graham	10 sur 11 présence
Dale Briggs	10 sur 11 présence
Steve Mitton	9 sur 11 présence
Andrew McGillvary (résigné février 2020)	2 sur 2 présence
Julian Howatt (résigné septembre 2020)	2 sur 8 présence
Daniel St-Louis	11 sur 11 présence
Charles Leger	10 sur 11 présence
Frances LeBlanc (octobre 2020)	3 sur 3 présence
Maxime Gauvin (octobre 2020)	3 sur 3 présence

---

### COMITÉ CONSULTATIF D'URBANISME DE RIVERVIEW

---

David Campbell	4 sur 4 présence
Art Ball	2 sur 4 présence
Keith Whalen	4 sur 4 présence
Rob Bateman	4 sur 4 présence
Tina Beers	4 sur 4 présence
Tina Thibodeau (résignée mai 2020)	0 sur 1 présence
Kelvin Martin	4 sur 4 présence
Robert Riley	2 sur 4 présence
Shawn Dempsey	3 sur 4 présence
Daniel Clark (novembre 2020)	1 sur 1 présence



## INITIATIVES RÉGIONALES

### Sentiers régionaux

La vision stratégique pour le sentier Greenway Trail au sud-est du Nouveau-Brunswick a été précisée en 2019 et en 2020, les plans de développement du sentier dans la région ont été mis en branle. Fort d'un mandat du Conseil des sentiers et du conseil de la Commission de services régionaux du Sud-Est, le coordonnateur du sentier a continué à collaborer avec le ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture du Nouveau-Brunswick pour établir la priorité des segments du sentier Shore-Line en matière de développement. Le ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture a confirmé son intérêt pour la piste de 150 km de randonnée et de vélo reliant Alma et Pointe-du-Chêne et a confirmé qu'il s'agira du premier sentier Signature de la région.

Dans le cadre de son engagement avec le ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture, le coordonnateur des sentiers de la Commission de services régionaux du Sud-Est a ciblé le segment entre Mary's Point et Hopewell Rocks pour du développement et a soumis une proposition au ministère afin d'obtenir un financement pour terminer la conception des travaux de construction. Le ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture a remis à la Commission de services régionaux du Sud-Est 250 000 \$ pour terminer le travail en décembre 2020.

La Commission a assemblé une équipe de projet formée de ressources internes et d'employés pour commencer le travail de conception.

La Commission a fait du lien entre Dieppe et Shediac une priorité pour le segment Shore-Line et un trajet conceptuel a été créé. En 2020, la Commission a communiqué avec plusieurs intervenants pour participer au développement de ce lien longuement souhaité pour le sentier. Des entreprises privées, des fonctionnaires et d'autres dirigeants communautaires se sont impliqués à toutes les étapes du processus de planification.

Malgré la place prépondérante du projet du sentier Shore-Line, la Commission a continué de jouer un rôle dans le soutien du développement des sentiers à l'intérieur et à l'extérieur des municipalités dans toute la région. En 2020, le coordonnateur des sentiers a présenté trois demandes de projet de développement de sentier pour les terres publiques. La Commission a continué de travailler avec des groupes de volontaires locaux et des municipalités pour continuer à agrandir et à améliorer les réseaux des sentiers afin de mieux servir les résidents et les visiteurs. Tous ces efforts continus avec une attention particulière sur la manière dont les connexions peuvent être créées entre les municipalités grâce au leadership de la Commission.



## Adaptation au changement climatique

En 2020, la Commission de services régionaux du Sud-Est a travaillé à plusieurs projets pour comprendre les risques climatiques et pour aider les communautés à s'y adapter. La Commission a collaboré avec les municipalités de Shediac et Riverview et avec la région rurale de Tantramar à l'élaboration de leurs Plans d'adaptation au changement climatique. Ces plans permettent aux communautés de gérer les impacts, les risques et les possibilités liés à un changement climatique. Pour la région rurale de Tantramar, la première étape du plan est terminée, il s'agissait d'une évaluation de la vulnérabilité afin de cerner les risques auxquels la région fera face avec l'évolution climatique. En se fondant sur l'évaluation de la vulnérabilité, la deuxième étape vise l'élaboration d'actions ciblées afin de s'adapter aux vulnérabilités identifiées. Le personnel de la Commission de services régionaux du Sud-Est continue de collaborer avec les municipalités de Shediac et Riverview à l'achèvement de la deuxième étape de leur plan.

Les inondations sont les désastres naturels les plus coûteux au Nouveau-Brunswick et elles risquent d'empirer avec le changement climatique. La Commission a réalisé une cartographie régionale des risques d'inondations des côtes et de l'arrière-pays pour identifier les zones touchées par une inondation en 2100, selon le scénario du pire

des cas, en prenant compte du changement climatique. Cette cartographie aura de nombreux usages dont l'élaboration et la mise à jour des Plans d'adaptation au changement climatique pour décider de l'utilisation des terres et pour planifier la gestion des biens.

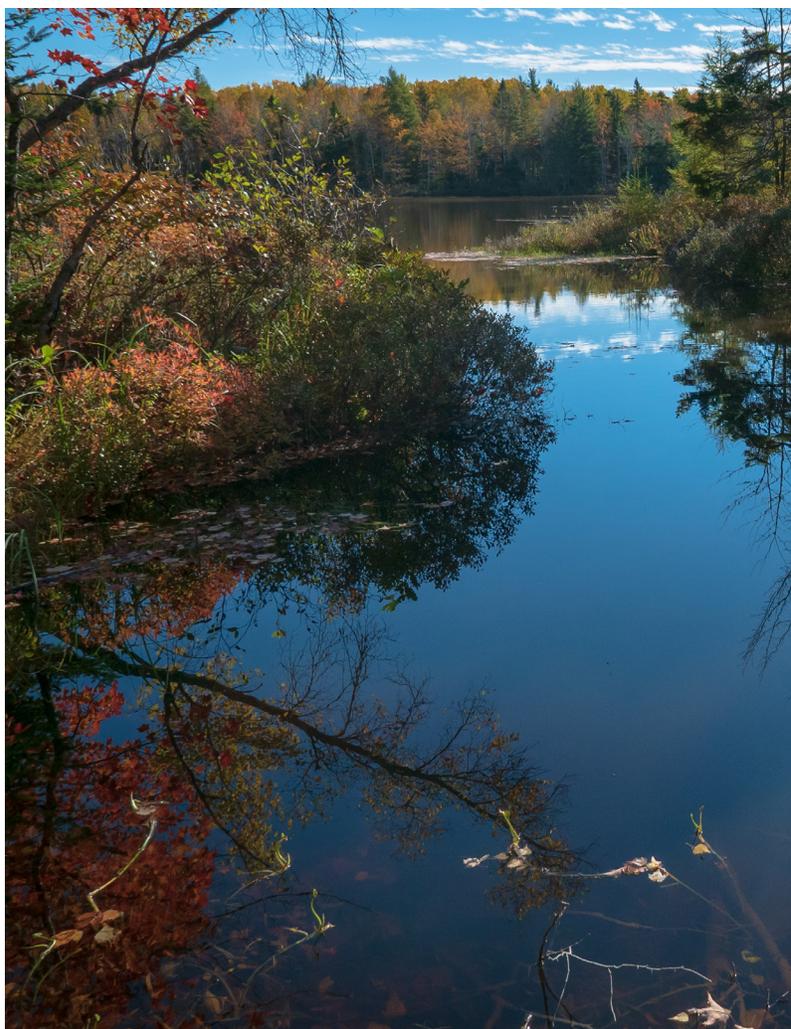
Il y a de plus en plus de preuves des nombreux avantages des systèmes naturels lorsqu'ils sont adaptés aux risques grandissants d'inondation. La Commission a été choisie par l'Initiative municipale pour les biens naturels pour tester les nouvelles méthodes afin de déterminer de quelle manière les biens naturels comme les zones humides côtières, les rivages recouverts de végétaux, les plages et les dunes peuvent aider à réduire les inondations et l'érosion. Le rapport final est attendu en 2021 et les résultats préliminaires montrent, dans une étude de cas à Pointe-du-Chêne, N.-B., que les biens naturels sont importants dans la prévention de l'érosion et des inondations de petite intensité en plus de présenter des avantages, dont le maintien d'un environnement côtier beau et sain. Toutefois, la seule gestion des biens naturels ne peut protéger les communautés en zone de faible altitude des inondations d'intensité élevée, et d'autres actions seront nécessaires pour s'adapter à l'élévation du niveau de la mer.

## OBJECTIFS EN MATIÈRE D'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE POUR 2021

Le travail le plus important pour 2021 consiste à intégrer nos nouvelles procédures et nos nouveaux processus dans nos banques de données. Ces travaux devaient être terminés avant la saison de construction estivale; ils étaient en cours depuis le dernier trimestre de 2020. L'utilisation de nouveaux outils technologiques pour remplir les permis et les inspections a été cruciale pour assurer la prestation des services en temps opportun et relever les défis soulevés dans notre industrie pendant la pandémie de COVID-19.

En ce qui concerne notre recherche sur la planification d'initiatives à l'aide de systèmes d'information géographique, nous continuerons de collaborer avec la province et de multiples départements de l'Université de Moncton dans le cadre du projet de la Blue Zone, qui vise à intégrer les changements climatiques à la cartographie des crues d'eau douce pour la région. Nous terminerons notre deuxième collaboration avec la Municipal Natural Assets Initiative avec notre travail sur l'importance des caractéristiques côtières dans la protection contre les inondations d'eau de mer. Nous terminerons la deuxième phase des plans sur les changements climatiques pour Shediac et Riverview et nous commencerons le suivi de la première phase du plan sur les changements climatiques dans la région de Tantramar. Nous terminerons également notre étude de mise en œuvre de la section Shepody du projet de sentier riverain.

Nous sommes ravis de travailler avec une équipe de communication pour nous aider à mieux présenter les services offerts à nos partenaires et au grand public. Après les élections municipales du 10 mai, nous présenterons des exposés à nos partenaires et au public pour les aider à comprendre notre rôle, nos services, nos processus et leur lien avec toutes les lois applicables.



COMMUNAUTÉ	AMENDMENT DE LA POLITIQUE	AMENDMENT DU RÈGLEMENT	MODIFICATION DE ZONAGE
Village d'Alma	-	-	-
Communauté rurale Beaubassin-est	-	-	8
Village de Cap-Pelé	-	1	1
Ville de Dieppe	1	-	8
Village de Dorchester	-	-	-
Village de Hillsborough	-	-	-
Village de Memramcook	-	-	7
Ville de Moncton	2	-	5
Village de Petitcodiac	-	-	-
Village de Port Elgin	-	-	-
Village de Riverside-Albert	-	-	-
Ville de Riverview	-	1	1
Ville de Sackville	1	1	2
Village de Salisbury	1	-	-
Ville de Shediac	1	1	8
PLAN RURAL DE BEAUBASSIN-OUEST	-	-	-
DSL de Pointe-du-Chêne	-	-	-
DSL de Scoudouc	-	-	-
DSL du Chemin Scoudouc	-	-	1
DSL de Shediac	-	-	-
DSL de Shediac Bridge-Shediac River	-	-	-
DSL de Shediac Cape	-	-	1
PLAN RURAL DE TANTRAMAR	-	-	-
DSL de Baie Verte	-	-	-
DSL de Bayfield	-	-	-
DSL de Botsford	-	-	-
DSL de Cape Tormentine	-	-	-
DSL de Dorchester	-	-	-
DSL de Murray Corner	-	-	-
DSL de Pointe de Bute	-	-	-
DSL de Sackville	-	-	-
DSL de Westmorland	-	-	-
PLAN RURAL DE GRAND MONCTON	-	-	-
DSL d'Alma**	-	-	-
DSL de Coverdale	-	-	-
DSL d'Elgin**	-	-	-
DSL de Harvey**	-	-	-
DSL de Hillsborough*	-	-	-
DSL de Hopewell**	-	-	-
DSL de Moncton	-	-	-
DSL de la Paroisse d'Elgin**	-	-	-
DSL de Salisbury*	-	-	-
<b>TOTAL</b>	<b>6</b>	<b>4</b>	<b>42</b>

\* ENDROIT PARTIELLEMENT ZONER

\*\* ENDROIT SANS ZONAGE

<b>COMMUNAUTÉ</b>	LOTISSEMENTS	RENONCIATIONS	CONFIRMATIONS ZONAGE	PLAINTE	EXTRACTION DES RESSOURCE
Village d'Alma	1	3	-	1	-
Communauté rurale Beaubassin-est	33	59	23	13	14
Village de Cap-Pelé	11	14	2	8	3
Ville de Dieppe	53	68	57	86	-
Village de Dorchester	1	9	3	2	-
Village de Hillsborough	3	13	-	-	-
Village de Memramcook	27	35	7	6	6
Ville de Moncton	81	258	191	-	-
Village de Petitcodiac	3	4	2	-	-
Village de Port Elgin	2	4	1	2	-
Village de Riverside-Albert	-	6	1	-	-
Ville de Riverview	10	97	23	9	-
Ville de Sackville	8	53	5	7	-
Village de Salisbury	-	8	4	-	-
Ville de Shediac	21	20	24	17	-
DSL d'Alma	-	-	-	-	-
DSL de Baie Verte	-	6	-	-	-
DSL de Bayfield	-	-	-	-	-
DSL de Botsford	1	6	1	-	-
DSL de Cape Tormentine	-	1	-	-	-
DSL de Coverdale	12	38	7	4	-
DSL de Dorchester	2	5	-	-	-
DSL d'Elgin	5	6	4	-	-
DSL de Harvey	2	5	-	-	-
DSL de Hillsborough	4	16	1	1	-
DSL de Hopewell	-	9	1	-	-
DSL de Moncton	30	65	20	9	-
DSL de Murray Corner	2	9	1	-	-
DSL de la Paroisse d'Elgin	1	-	-	-	-
DSL de Pointe de Bute	2	1	-	-	-
DSL de Pointe-du-Chêne	5	23	1	7	-
DSL de Sackville	5	14	3	-	-
DSL de Salisbury	11	26	3	-	-
DSL de Scoudouc	5	8	3	2	-
DSL du Chemin Scoudouc	-	1	-	1	-
DSL de Shediac	2	3	2	-	-
DSL de Shediac Bridge-Shediac River	3	14	3	2	-
DSL de Shediac Cape	4	6	3	1	-
DSL de Westmorland	1	-	-	-	-
<b>TOTAL</b>	<b>351</b>	<b>913</b>	<b>396</b>	<b>178</b>	<b>23</b>

<b>COMMUNAUTÉ</b>	USAGES CONDITIONNELS	USAGES NON CONFORMES	DÉTERMINATION DE COMPATIBILITÉS	APPROBATIONS TEMPORAIRES	DEMANDES DE DÉROGATIONS
Village d'Alma	-	-	-	-	-
Communauté rurale Beaubassin-est	3	-	1	-	4
Village de Cap-Pelé	1	-	-	1	1
Ville de Dieppe	3	-	-	1	22
Village de Dorchester	1	-	-	-	-
Village de Hillsborough	-	-	-	-	-
Village de Memramcook	1	-	-	-	2
Ville de Moncton	6	-	1	4	65
Village de Petitcodiac	-	-	-	-	2
Village de Port Elgin	-	-	-	-	-
Village de Riverside-Albert	-	-	-	-	-
Ville de Riverview	7	-	-	1	11
Ville de Sackville	-	-	-	-	-
Village de Salisbury	-	-	-	-	3
Ville de Shediac	-	1	-	1	9
DSL d'Alma	-	-	-	-	-
DSL de Baie Verte	-	-	-	-	-
DSL de Bayfield	-	-	-	-	-
DSL de Botsford	-	-	-	-	-
DSL de Cape Tormentine	-	-	-	-	-
DSL de Coverdale	-	-	-	1	5
DSL de Dorchester	-	-	-	-	-
DSL d'Elgin	-	-	-	-	-
DSL de Harvey	-	-	-	-	-
DSL de Hillsborough	-	-	-	-	-
DSL de Hopewell	-	-	-	-	-
DSL de Moncton	1	-	-	1	7
DSL de Murray Corner	-	-	-	-	-
DSL de la Paroisse d'Elgin	-	-	-	-	-
DSL de Pointe de Bute	-	-	-	-	-
DSL de Pointe-du-Chêne	-	-	-	-	1
DSL de Sackville	-	-	-	-	-
DSL de Salisbury	-	-	-	-	1
DSL de Scoudouc	-	-	-	-	1
DSL du Chemin Scoudouc	-	-	-	-	-
DSL de Shediac	-	-	-	-	-
DSL de Shediac Bridge-Shediac River	-	-	-	-	1
DSL de Shediac Cape	1	-	-	-	1
DSL de Westmorland	-	-	-	-	-
<b>TOTAL</b>	<b>24</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>10</b>	<b>136</b>



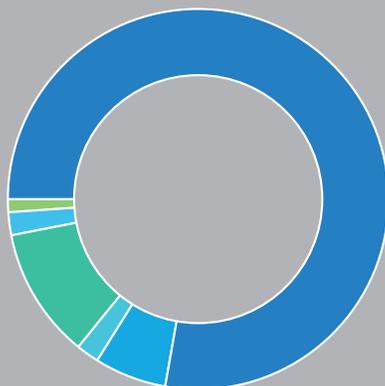
# Région du Sud-Est

**2 884** PERMIS ÉMIS

**473 857 010 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

78%	RÉSIDENTIEL
6%	MULTI-RÉSIDENTIEL
2%	INDUSTRIEL
11%	COMMERCIAL
2%	INSTITUTIONNEL
1%	AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	2 279	129 367 312\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	164	199 558 780\$
INDUSTRIEL	40	14 193 314\$
COMMERCIAL	328	52 443 279\$
INSTITUTIONNEL	67	75 937 378\$
AGRICOLE	6	2 356 967\$

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

**10 NOUVEAUX**  
Institutionnel  
permis émis



**115 NOUVEAUX**  
Multi-résidentiels  
unités construit



**360 NOUVELLES**  
maisons construites  
**247 226\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**9 NOUVEAUX**  
Industriel  
permis émis

**30 NOUVEAUX**  
Commerciaux  
permis émis

**106 NOUVEAUX**  
enseignes  
Commerciaux



**701 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

**111 permis émis**  
pour **ajouts**  
**249 permis émis**  
pour **réparations**



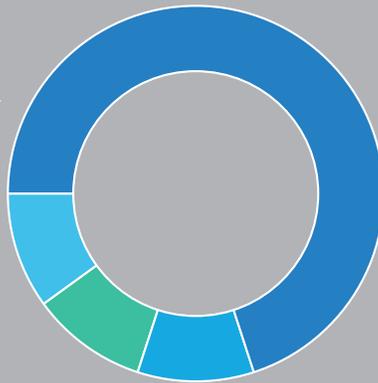
# Village d'Alma

10 PERMIS ÉMIS

682 518 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

- 70% RÉSIDENTIEL
- 10% MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- 10% COMMERCIAL
- 10% INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

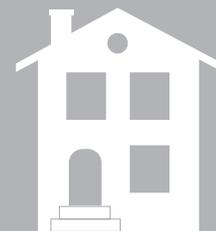
RÉSIDENTIEL	7	305 936\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	1	376 580\$
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	1	1\$
INSTITUTIONNEL	1	1\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**4 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoire

1 permis émis  
pour **réparations**  
Institutionnels



**1 NOUVELLE**  
maison construite

**1 NOUVEAU**  
Multi-résidentiel unité  
construit



**1 NOUVEAU**  
permis de CLOTÛRE

1 permis émis  
pour **réparations**  
Commerciaux



**153 868\$**  
valeur de  
construction

1 permis émis  
pour **ajouts**



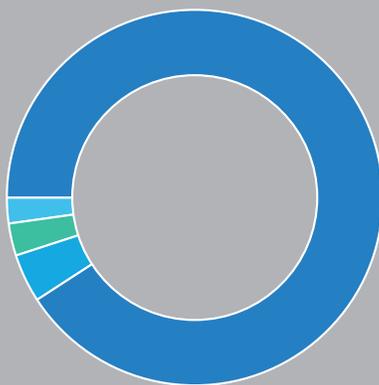
# Communauté rurale Beaubassin-est

**149** PERMIS ÉMIS

**16 242 013 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

91%	RÉSIDENTIEL
4%	MULTI-RÉSIDENTIEL
	INDUSTRIEL
3%	COMMERCIAL
2%	INSTITUTIONNEL
	AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	136	13 037 700\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	6	1 655 996\$
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	4	961 667\$
INSTITUTIONNEL	3	586 650\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**35 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

**1 NOUVEAU**  
Institutionnel  
permis émis



**34 NOUVELLES**  
maisons construites  
**308 609\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**2 NOUVEAUX**  
Multi-résidentiels  
unités construit



**3 NOUVEAU**  
permis de PATIO

**6 NOUVEAU**  
permis de CLOTÛRE

**2 NOUVEAUX**  
Commerciaux  
permis émis



**14** permis émis  
pour **ajouts**  
**19** permis émis  
pour **réparations**



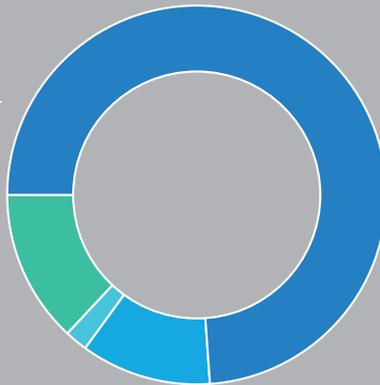
# Village de Cap-Pelé

**46** PERMIS ÉMIS

**3 933 404 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

- 74% RÉSIDENTIEL
- 11% MULTI-RÉSIDENTIEL
- 2% INDUSTRIEL
- 13% COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	34	1 349 812\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	5	2 304 308\$
INDUSTRIEL	1	68 640\$
COMMERCIAL	6	210 644\$
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**14 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

**4 NOUVEAUX**  
Multi-résidentiels  
unités construit



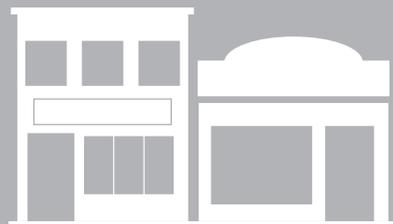
**4 NOUVELLES**  
maisons construites  
**150 617\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**6** permis émis  
pour **ajouts**  
**3** permis émis  
pour **réparations**



**1 NOUVEAU**  
Industriel  
permis émis



**3 NOUVEAUX**  
enseignes  
Commerciaux  
permis émis



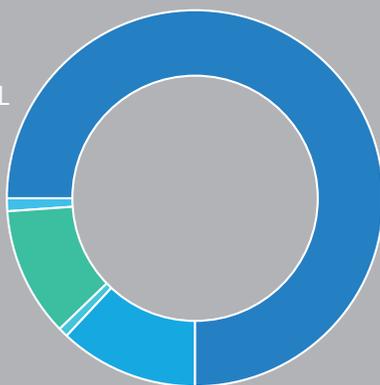
# Ville de Dieppe

**683** PERMIS ÉMIS

**91 619 490 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

75%	RÉSIDENTIEL
12%	MULTI-RÉSIDENTIAL
1%	INDUSTRIEL
11%	COMMERCIAL
1%	INSTITUTIONNEL
	AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	514	14 423 812\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	85	68 621 609\$
INDUSTRIEL	2	1 122 500\$
COMMERCIAL	76	5 934 122\$
INSTITUTIONNEL	6	1 517 447\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**11 NOUVELLES**  
mini-maisons  
construites

**2 NOUVEAUX**  
Institutionnel  
permis émis



**46 NOUVELLES**  
maisons construites  
**207 628\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**67 NOUVEAUX**  
Multi-résidentiels  
unités construit



**1 NOUVEAU**  
Commerciaux  
permis émis



**131 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



**20** permis émis  
pour **ajouts**  
**58** permis émis  
pour **réparations**



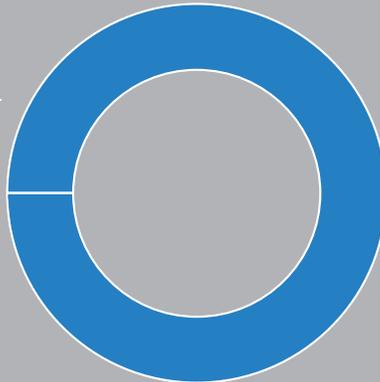
# Village de Dorchester

**4 PERMIS ÉMIS**

**120 500 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type

- 100% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	4	120 500\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	0	0\$
INDUSTRIEL	0	0\$
COMMERCIAL	0	0\$
INSTITUTIONNEL	0	0\$
AGRICOLE	0	0\$

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVELLE**  
mini-maison  
construite



**3 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



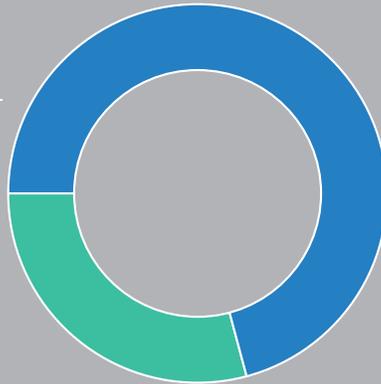
# Village de Hillsborough

**14 PERMIS ÉMIS**

**509 914 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type

- 71% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- 29% COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

Type	Nombre de Permis	Valeur de Construction (\$)
RÉSIDENTIEL	10	223 362\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	-	-
INDUSTRIEL	-	-
COMMERCIAL	4	286 552\$
INSTITUTIONNEL	-	-
AGRICOLE	-	-

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVELE**  
mini-maison  
construite

**2 PATIO**  
permis émis

**2 CLOTÛRE**  
permis émis

**1 NOUVELLE**  
maison construite

**207 628\$**

valeur de  
construction



**1 permis émis**  
pour **ajouts**  
**2 permis émis**  
pour **réparations**



**1 NOUVEAU**  
Commerciaux  
permis émis

**3 permis**  
émis pour  
**réparations**



**1 NOUVEAU**  
Garage et bâtiment  
accessoire



# Village de Memramcook

**106** PERMIS ÉMIS

**7 533 300 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

95%	RÉSIDENTIEL
	MULTI-RÉSIDENTIEL
1%	INDUSTRIEL
2%	COMMERCIAL
1%	INSTITUTIONNEL
1%	AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	101	7 458 378\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL	1	56 000\$
COMMERCIAL	2	1 350\$
INSTITUTIONNEL	1	9 200\$
AGRICOLE	1	8 372\$

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**6 NOUVELLES**  
mini-maisons  
construites

**1 NOUVEAU**  
Agricole  
permis émis



**26 NOUVELLES**  
maisons construites  
**219 551\$**  
moyenne de la valeur  
de construction





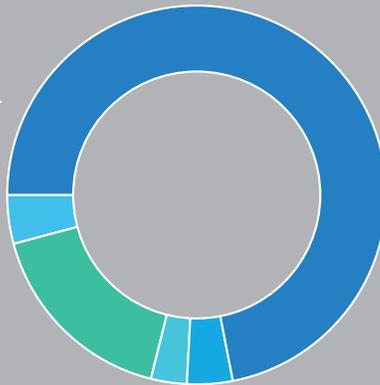
# Ville de Moncton

**991** PERMIS ÉMIS

**235 298 176 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

- 72% RÉSIDENTIEL
- 4% MULTI-RÉSIDENTIEL
- 3% INDUSTRIEL
- 17% COMMERCIAL
- 4% INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	715	27 250 815\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	35	93 843 552\$
INDUSTRIEL	31	10 835 916\$
COMMERCIAL	169	33 628 808\$
INSTITUTIONNEL	41	69 739 085\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

**9 NOUVEAUX**  
Commerciaux  
**52 NOUVEAUX**  
enseignes



**3 NOUVEAUX**  
Institutionnel  
permis émis



**55 NOUVELLES**  
maisons construites  
**191 790\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**18** permis émis  
pour **ajouts**  
**92** permis émis  
pour **réparations**

**5 NOUVEAUX**  
Industriel  
permis émis



**11 NOUVEAUX**  
Multi-résidentiels  
unités construit



**228 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires





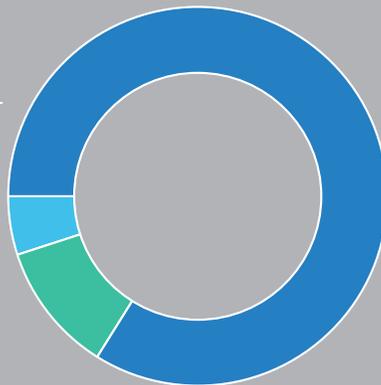
# Village de Petitcodiac

**19 PERMIS ÉMIS**

**2 114 818 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type

- 84% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- 11% COMMERCIAL
- 5% INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	16	1 084 818\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	2	790 000\$
INSTITUTIONNEL	1	240 000\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVEAU**  
Commerciaux  
permis émis

**2 NOUVELLES**  
maisons construites  
**344 651\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**4 permis émis**  
pour **ajouts**  
**1 permis émis**  
pour **réparations**



**1 NOUVEAU**  
Institutionnel  
permis émis



**2 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

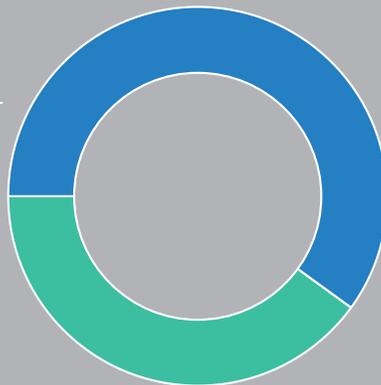
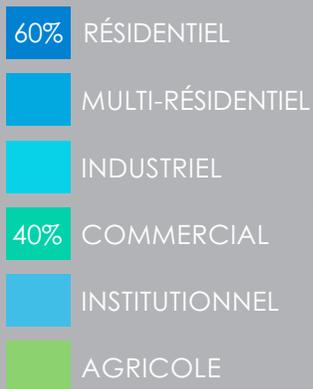


# Village de Port Elgin

5 PERMIS ÉMIS

2 496 702 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



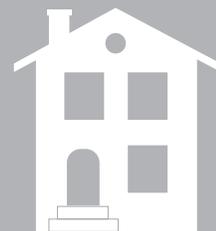
VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	3	316 702\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL	2	2 180 000\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



1 permis émis pour **ajouts**  
Garages et bâtiments accessoires



1 **NOUVELLE**  
maison construite  
**266 746\$**  
valeur de construction



1 **NOUVEAU**  
Commerciaux  
permis émis

1 permis émis pour **ajouts**

1 permis émis pour **réparations**

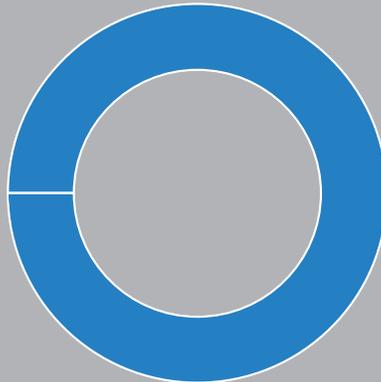


# Village de Riverside-Albert

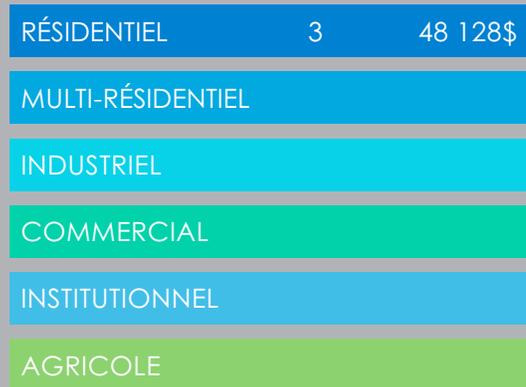
**3** PERMIS ÉMIS

**48 128 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



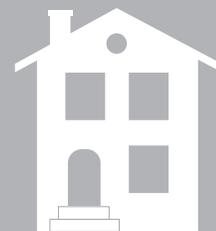
VALEUR DES PERMIS par Type



## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**2 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



**1** permis émis  
pour **réparations**  
maison unifamiliale



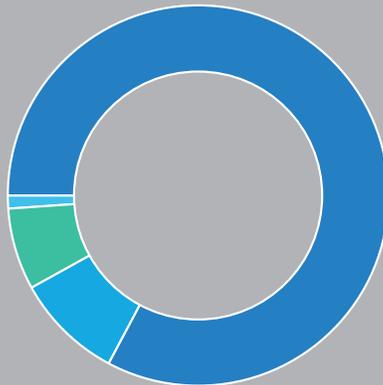
# Ville de Riverview

**206** PERMIS ÉMIS

**32 111 667 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

83%	RÉSIDENTIEL
9%	MULTI-RÉSIDENTIEL
	INDUSTRIEL
7%	COMMERCIAL
1%	INSTITUTIONNEL
	AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	172	6 820 086\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	18	22 597 002\$
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	15	249 579\$
INSTITUTIONNEL	1	2 445 000\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**4 NOUVELLES**  
mini-maisons  
construites

**6 NOUVEAUX**  
enseignes  
Commerciaux



**19 NOUVELLES**  
maisons construites  
**267 223\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**7 permis émis**  
pour **ajouts**  
**12 permis émis**  
pour **réparations**

**16 NOUVEAUX**  
Multi-résidentiels  
unités construit



**1 NOUVEAU**  
Institutionnel  
permis émis



**51 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires





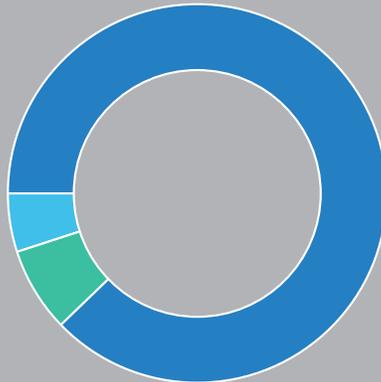
# Ville de Sackville

**44 PERMIS ÉMIS**

**2 153 608 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type

- 88% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- 7% COMMERCIAL
- 5% INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	39	1 694 508\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	3	70 500\$
INSTITUTIONNEL	2	388 600\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**2 NOUVELLES**  
mini-maisons  
construites

**1 NOUVEAU**  
Commerciaux  
permis émis



**4 NOUVELLES**  
maisons construites  
**263 003\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**5 permis émis**  
pour **ajouts**  
**6 permis émis**  
pour **réparations**



**2 permis émis**  
pour **réparations**  
Institutionnels



**14 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



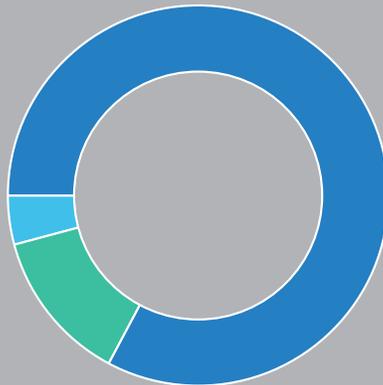
# Village de Salisbury

**23** PERMIS ÉMIS

**1 051 356 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

- 83% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- 13% COMMERCIAL
- 4% INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	19	753 700\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	3	117 656\$
INSTITUTIONNEL	1	180 000\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**2 NOUVELLES**  
mini-maisons  
construites

**1 NOUVEAU**  
enseigne  
Commerciaux



**2 NOUVELLES**  
maisons construites

**254 604\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



1 permis émis  
pour **réparations**  
Institutionnels



**8 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



3 permis émis  
pour **réparations**



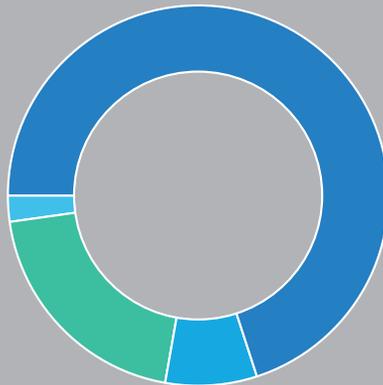
# Ville de Shediac

**147** PERMIS ÉMIS

**24 949 880 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

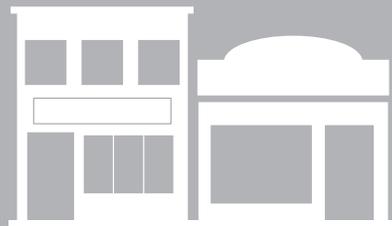
70%	RÉSIDENTIEL
8%	MULTI-RÉSIDENTIEL
	INDUSTRIEL
20%	COMMERCIAL
2%	INSTITUTIONNEL
	AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	103	8 946 017\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	12	9 568 307\$
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	29	6 040 554\$
INSTITUTIONNEL	3	395 002\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**4 NOUVEAUX**  
Commerciaux  
permis émis

**6 NOUVEAUX**  
enseignes  
Commerciaux

**35 NOUVELLES**  
maisons construites  
**236 553\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**6** permis émis  
pour **ajouts**  
**10** permis émis  
pour **réparations**

**12 NOUVEAU**  
Multi-résidentiel unité  
construit



**1 NOUVEAU**  
Institutionnel  
permis émis



**29 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires





# DSL d'Alma

0 PERMIS ÉMIS

0 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type



**PERMIS-  
LES FAITS  
SAILLANTS**

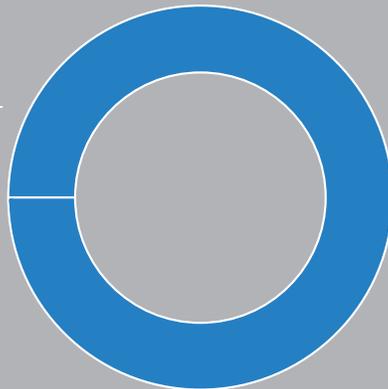


# DSL de Baie Verte

**6** PERMIS ÉMIS

**422 454 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



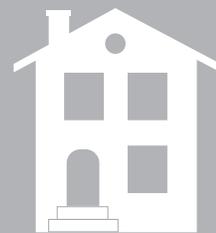
VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	6	422 454\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**5 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



**1 NOUVELLE**  
maison construite

**225 500\$**  
valeur de  
construction



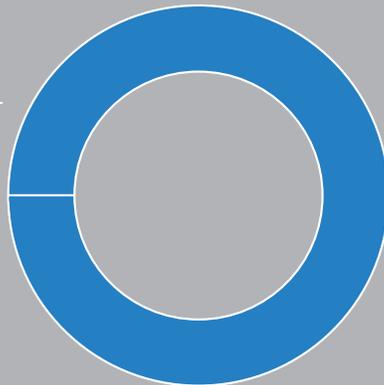
# DSL de Bayfield

**2** PERMIS ÉMIS

**320 040 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

- 100% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



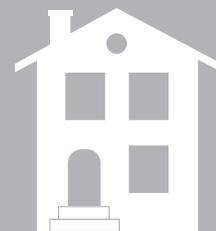
VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	2	20 040\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVEAU**  
Garage et bâtiment  
accessoire



**1** permis émis  
pour **réparations**  
maison unifamiliale

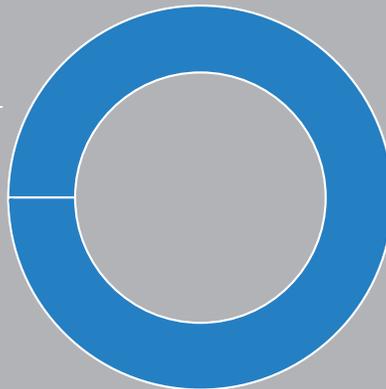


# DSL de Botsford

**14 PERMIS ÉMIS**

**1 106 377 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	14	1 106 377\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVELLE**  
mini-maison  
construite

**2 NOUVELLES**  
maisons construites  
**306 965\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**1 permis émis**  
pour **ajouts**  
**1 permis émis**  
pour **réparations**



**9 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

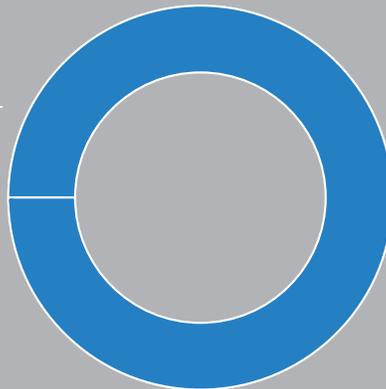


# DSL de Cape Tormentine

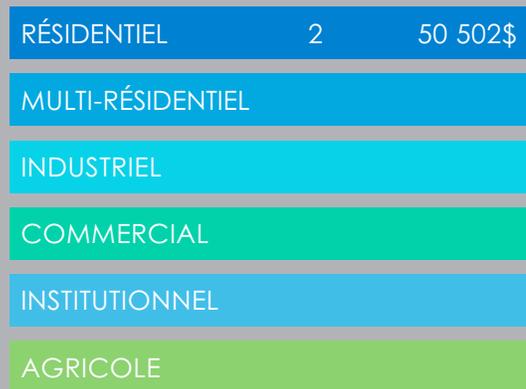
**2** PERMIS ÉMIS

**50 502 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type



## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVEAU**  
Garage et bâtiment  
accessoire

1 permis émis  
pour **réparations**



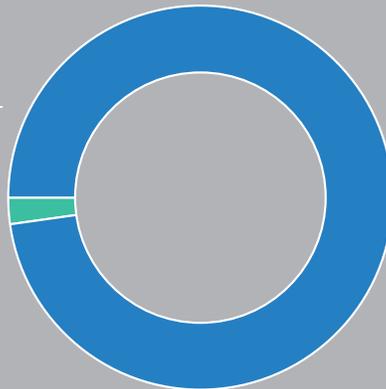
# DSL de Coverdale

**48** PERMIS ÉMIS

**6 715 774 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

98%	RÉSIDENTIEL
	MULTI-RÉSIDENTIEL
	INDUSTRIEL
2%	COMMERCIAL
	INSTITUTIONNEL
	AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	28	6 640 774\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	1	75 000\$
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

1 permis émis  
pour **réparations**  
Commerciaux



1 **NOUVELLE**  
mini-maison  
construite

19 **NOUVELLES**  
maisons construites  
**306 065\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



3 permis émis  
pour **ajouts**  
3 permis émis  
pour **réparations**



15 **NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

1 **NOUVEAU**  
permis de PATIO  
  
2 **NOUVEAUX**  
permis de CLOTÛRE

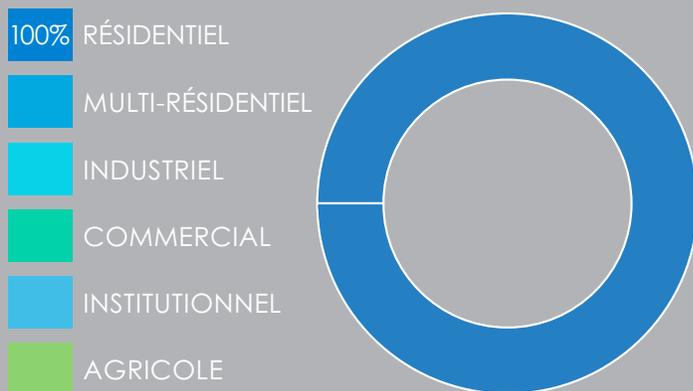


# DSL de Dorchester

**4 PERMIS ÉMIS**

**387 169 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	4	387 169\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	0	0\$
INDUSTRIEL	0	0\$
COMMERCIAL	0	0\$
INSTITUTIONNEL	0	0\$
AGRICOLE	0	0\$

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**2 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



**1 NOUVELLE**  
maison construite  
**224 410\$**  
valeur de  
construction

**1 permis émis**  
pour **réparations**



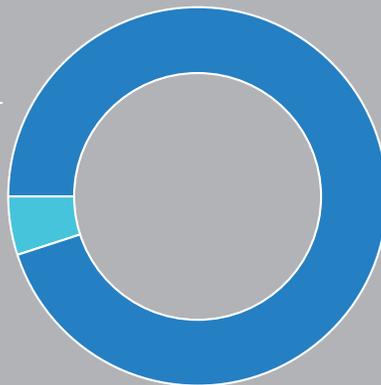
# DSL d'Elgin

**22** PERMIS ÉMIS

**1 693 716 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

- 95% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- 5% INDUSTRIEL
- COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	21	1 561 466\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL	1	132 250\$
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



1 permis émis  
pour **ajouts**  
Industriel

**4 NOUVELLES**  
maisons construites

**188 360\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**13 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



**2 NOUVELLES**  
mini-maisons  
construites



2 permis émis  
pour **réparations**



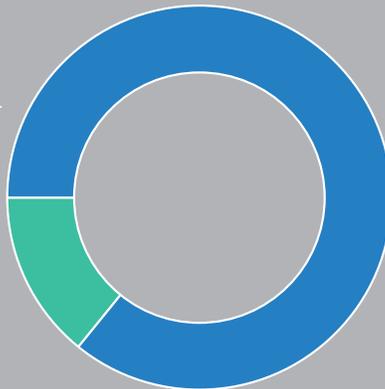
# DSL de Harvey

7 PERMIS ÉMIS

403 243 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

- 86% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- 14% COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

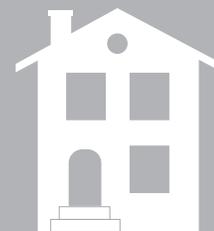
RÉSIDENTIEL	6	401 403\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	1	1 840\$
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



1 NOUVELLE  
mini-maison  
construite

1 NOUVEAU  
permis de PATIO



1 NOUVELLE  
maison construite



1 NOUVEAU Commercial permis émis



1 NOUVEAU  
Garage et bâtiment  
accessoire

148 700\$  
valeur de  
construction

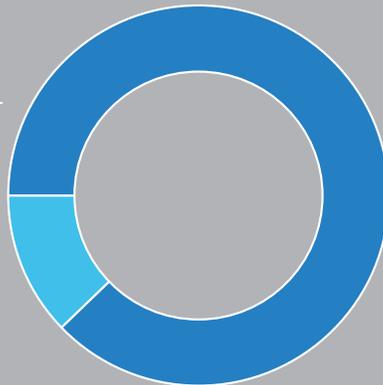
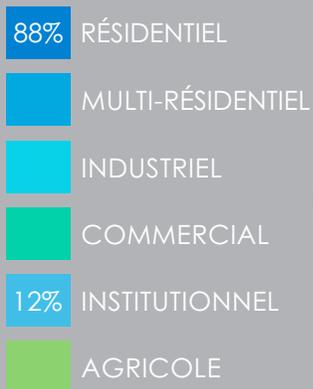


# DSL de Hillsborough

**8** PERMIS ÉMIS

**603 122 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type

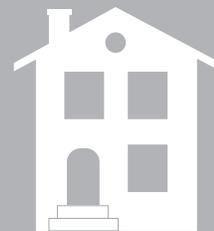
RÉSIDENTIEL	7	521 522\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL	1	81 600\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVELLE**  
mini-maison  
construite

1 permis émis  
pour **ajouts**  
Institutionnels



**2 NOUVELLES**  
maisons construites  
**241 393\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**1 NOUVEAU**  
Garage et bâtiment  
accessoire

**1 NOUVEAU**  
permis de PATIO  
  
**1 NOUVEAU**  
permis de CLOTÛRE



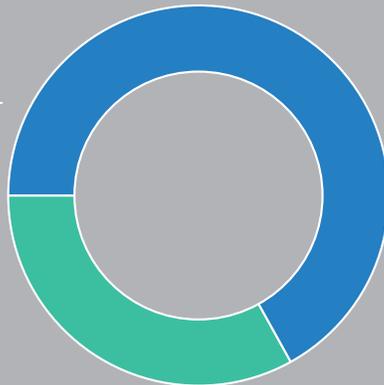
# DSL de Hopewell

**3** PERMIS ÉMIS

**425 832 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

- 67% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- 33% COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	2	16 832\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	1	409 000\$
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**2 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



**1 NOUVEAU** Commerciau permis émis



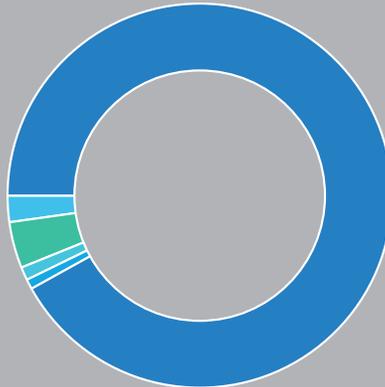
# DSL de Moncton

**142** PERMIS ÉMIS

**24 324 036 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

92%	RÉSIDENTIEL
1%	MULTI-RÉSIDENTIEL
1%	INDUSTRIEL
4%	COMMERCIAL
2%	INSTITUTIONNEL
	AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	130	21 246 280\$
MULTI-RÉSIDENTIEL	2	591 406\$
INDUSTRIEL	1	1 189 100
COMMERCIAL	6	1 093 958\$
INSTITUTIONNEL	3	203 292\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

**2 NOUVEAUX**  
Commerciaux  
**1 NOUVEAU**  
enseigne



**5 NOUVELLES**  
mini-maisons  
construites

**59 NOUVELLES**  
maisons construites  
**314 766\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**2 permis émis**  
pour **ajouts**  
**3 permis émis**  
pour **réparations**

**1 NOUVEAU**  
Industriel  
permis émis



**2 NOUVEAUX**  
Multi-résidentiels  
unités construit



**48 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



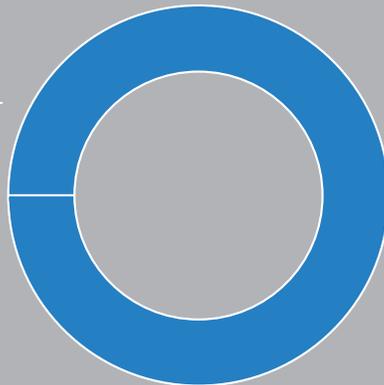
# DSL de Murray Corner

**15 PERMIS ÉMIS**

**930 520 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type

- 100% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	15	930 520\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

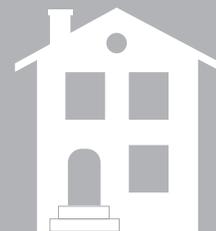


**7 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

**1 permis émis**  
pour **réparations**

**4 NOUVELLES**  
maisons construites

**200 190\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**1 permis émis**  
pour **ajouts**

**2 permis émis**  
pour **réparations**



# DSL de la Paroisse d'Elgin

0 PERMIS ÉMIS

0 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type



**PERMIS-  
LES FAITS  
SAILLANTS**



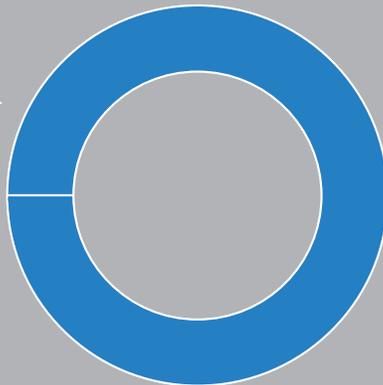
# DSL de Pointe-de-Bute

**4 PERMIS ÉMIS**

**469 730 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type

- 100% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	4	469 730\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVELLE**  
mini-maison  
construite



**1 NOUVELLE**  
maison construite  
**278 242\$**  
valeur de  
construction



**2 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

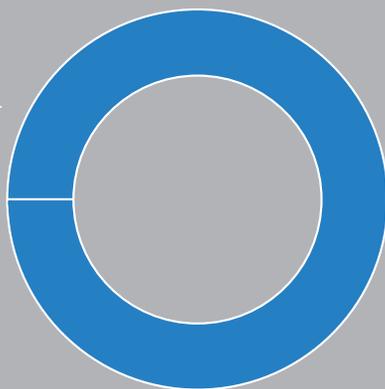


# DSL de Pointe-du-Chêne

**32 PERMIS ÉMIS**

**1 567 410 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type

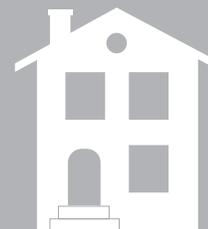


## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

**2 NOUVEAUX**  
permis de PATIO

**2 NOUVEAUX**  
permis de CLOTÛRE

**8 NOUVELLES**  
maisons construites  
**177 020\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**2 permis émis**  
pour **ajouts**  
**9 permis émis**  
pour **réparations**



**5 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

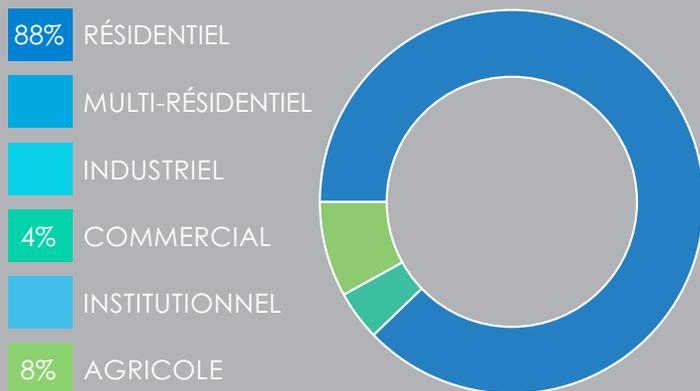


# DSL de Sackville

**24 PERMIS ÉMIS**

**1 278 946 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	21	909 346\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	1	158 400\$
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE	2	211 200\$

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

**2 NOUVEAUX**  
Agricole  
permis émis



**1 NOUVELLE**  
mini-maison  
construite

**1 NOUVELLE**  
maison construite

**302 388\$**  
valeur de  
construction



**2 permis émis**  
pour **ajouts**  
**1 permis émis**  
pour **réparations**



**1 NOUVEAU** Commerciau permis émis



**14 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires



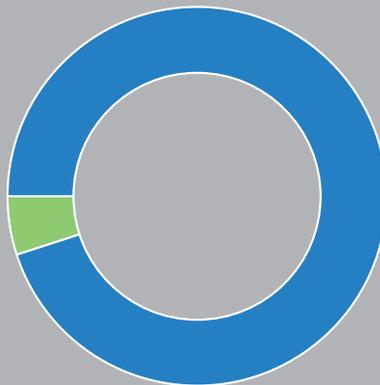
# DSL de Salisbury

**22 PERMIS ÉMIS**

**3 765 259 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type

- 95% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- INDUSTRIEL
- COMMERCIAL
- INSTITUTIONNEL
- 5% AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	21	1 686 059\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE	1	2 079 200\$

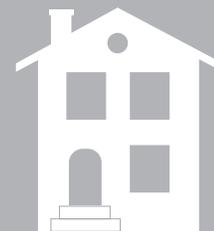
## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

**1 NOUVEAU**  
Agricole  
permis émis



**3 NOUVELLES**  
mini-maisons  
construites

**3 NOUVELLES**  
maisons construites  
**282 011\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**2 permis émis**  
pour **ajouts**  
**2 permis émis**  
pour **réparations**



**8 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

**2 permis**  
de PATIO



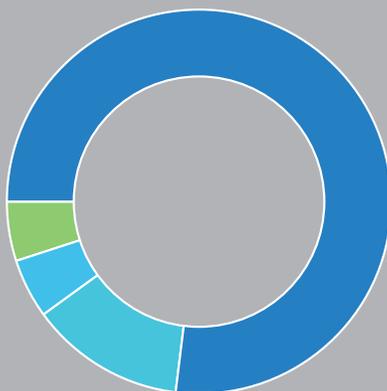
# DSL de Scoudouc

**22 PERMIS ÉMIS**

**3 324 507 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION**

PERMIS ÉMIS par Type

- 77% RÉSIDENTIEL
- MULTI-RÉSIDENTIEL
- 13% INDUSTRIEL
- COMMERCIAL
- 5% INSTITUTIONNEL
- 5% AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	17	2 391 424\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL	4	788 908\$
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL	1	91 500\$
AGRICOLE	1	52 675\$

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

1 permis émis  
pour **ajouts**  
Institutionnels



**1 NOUVELLE**  
mini-maison  
construite



**10 NOUVELLES**  
maisons construites  
**183 223\$**  
moyenne de la valeur  
de construction

**2 NOUVEAUX**  
Industriel  
permis émis



**1 NOUVEAU**  
Agricole  
permis émis



**3 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

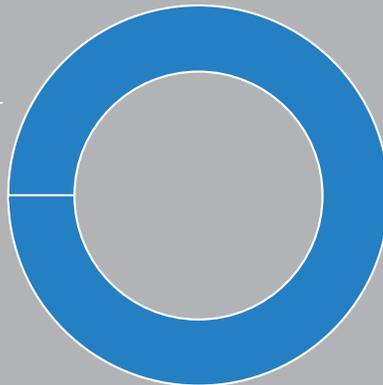


# DSL du Chemin Scoudouc

1 PERMIS ÉMIS

145 040 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	1	145 040\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



1 permis émis  
pour **ajouts**  
mini-maison



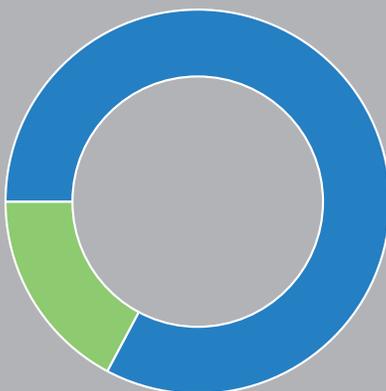
# DSL de Shediac

7 PERMIS ÉMIS

479 612 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type

83%	RÉSIDENTIEL
	MULTI-RÉSIDENTIEL
	INDUSTRIEL
	COMMERCIAL
	INSTITUTIONNEL
17%	AGRICOLE



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	5	436 308\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE	1	5 520\$

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVEAU**  
Agricole  
permis émis



**1 NOUVELLE**  
maison construite  
**81 248\$**  
valeur de  
construction

1 permis émis  
pour **réparations**



**3 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

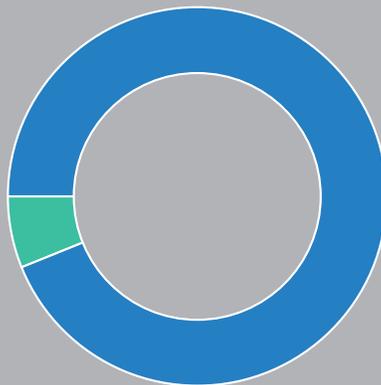
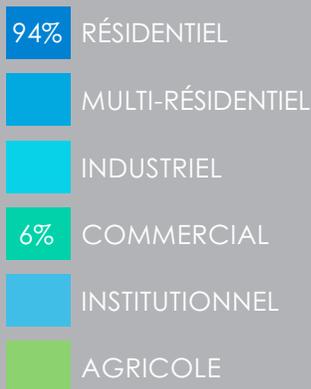


# DSL de Shediac Bridge-Shediac River

**31** PERMIS ÉMIS

**3 092 067 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	29	2 858 347\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL	2	233 720\$
INSTITUTIONNEL		
AGRICOLE		

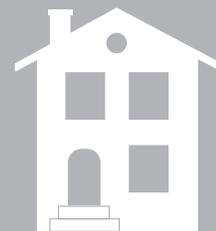
## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



**1 NOUVELLE**  
mini-maison  
construite

**1 NOUVEAU**  
permis de PATIO  
  
**2 NOUVEAUX**  
permis de CLOTÛRE

**7 NOUVELLES**  
maisons construites  
**264 139\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**6** permis émis  
pour **ajouts**  
**5** permis émis  
pour **réparations**



**1 NOUVEAU** Commercial permis émis



**5 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

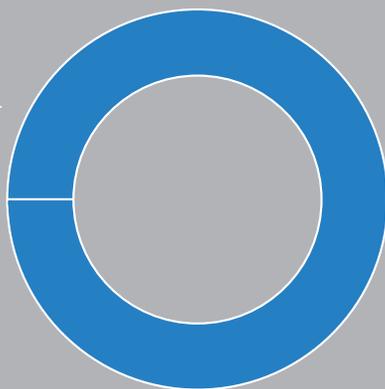


# DSL de Shediac Cape

**18** PERMIS ÉMIS

**1 753 924 \$** VALEUR DE CONSTRUCTION

PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type



## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS

1 permis  
de PATIO

**6 NOUVELLES**  
maisons construites

**251 100\$**  
moyenne de la valeur  
de construction



**7 NOUVEAUX**  
Garages et bâtiments  
accessoires

1 permis émis  
pour **ajouts**



3 permis émis  
pour **réparations**

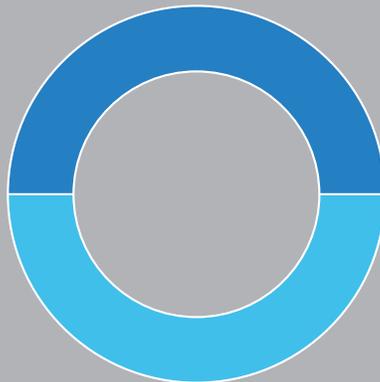


# DSL de Westmorland

2 PERMIS ÉMIS

74 592 \$ VALEUR DE CONSTRUCTION

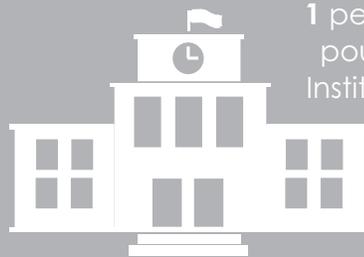
PERMIS ÉMIS par Type



VALEUR DES PERMIS par Type

RÉSIDENTIEL	1	14 592\$
MULTI-RÉSIDENTIEL		
INDUSTRIEL		
COMMERCIAL		
INSTITUTIONNEL	1	60 000\$
AGRICOLE		

## PERMIS- LES FAITS SAILLANTS



1 permis émis  
pour **ajouts**  
Institutionnels



1 NOUVEAU  
Garage et bâtiment  
accessoire





# Services des **FINANCES**

Le service des finances est responsable de la bonne gestion des ressources financières de la commission en conformité avec les *Règlements et la Loi sur la prestation des services régionaux*, les *Règlements et Loi sur la passation des marchés publics*, des normes comptables de CPA Canada et toutes autres lois fédérales et provinciales.

## RÉSULTATS FINANCIERS 2020

SERVICES CORPORATIFS	Surplus	0 \$	Les contributions des autres services ont excédés les dépenses de 63 099 \$. Ce montant a été redistribué aux services contributeurs.
SERVICES COLLABORATIFS RÉGIONAUX	Surplus	56 188 \$	
SERVICES D'AMÉNAGEMENTS LOCAUX	Surplus	272 500 \$	
GESTION DES DÉCHETS SOLIDES	Surplus	537 540 \$	
PRODUCTION D'ÉLECTRICITÉ	Deficit	(29 410) \$	
ORGANISATION RÉGIONALE DESTINATION ET MARKETING	Deficit	(5 000) \$	Le fond a été fermé au 31 décembre 2020
SERVICES DES MESURES D'URGENCE	Surplus	0 \$	
LIEUX DANGEREUX ET INESTHÉTIQUES	Surplus	0 \$	
WA TRANSPO	Surplus	0 \$	

## ACHIEVEMENTS & CHALLENGES

- Transition réussie du travail à domicile pour les employés au cours de l'année à cause de la pandémie.
- Intégration réussie d'un nouveau logiciel des comptes payables basé sur le Web.
- Poursuite de l'efficacité dans la création d'un environnement de travail sans papier.

## PRIORITÉS POUR L'ANNÉE 2020

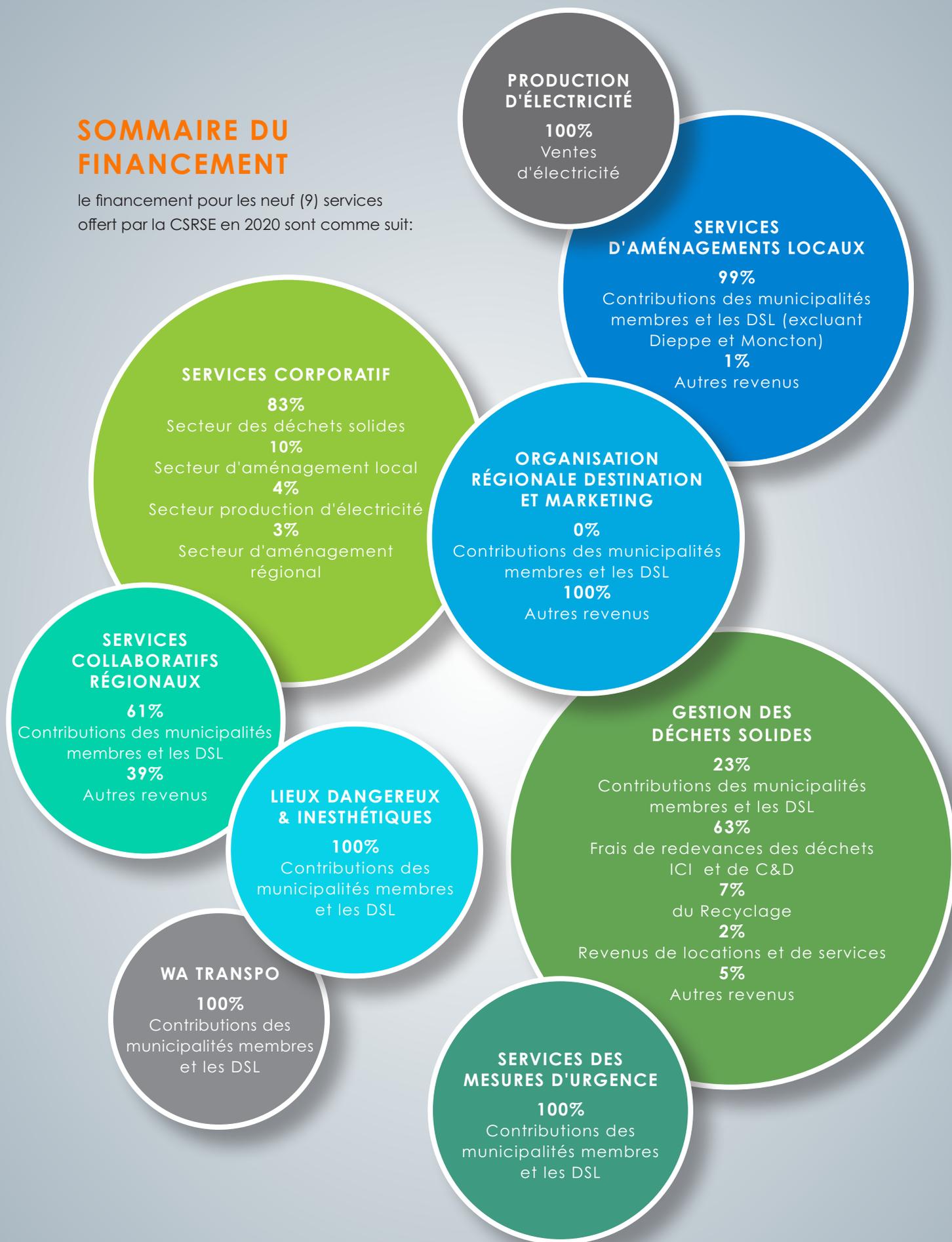
- Formation et développement professionnel pour les employées.

Stephanie Thorne, CPA, CGA  
Directrice des Finances  
Le 8 mars 2021

Les états financiers vérifiés seront soumis séparément

## SOMMAIRE DU FINANCEMENT

Le financement pour les neuf (9) services offert par la CSRSE en 2020 sont comme suit:



## SUBVENTIONS REÇUES

### FONDS EN FIDUCIE POUR L'ENVIRONNEMENT 2020/2021 - PROJETS ATTRIBUÉS

Le Fonds en fiducie pour l'environnement fournit une aide financière à des projets de nature pragmatique, donnant des résultats tangibles et mesurables, qui visent à protéger, à sauvegarder et à améliorer le milieu naturel de la province ([www.gnb.ca](http://www.gnb.ca)). Les projets attribués se déroulent à partir d'avril 2020 à mars 2021. Les réclamations financières sont traitées en mars 2021 pour toutes les dépenses du projet. Conformément aux principes comptables généralement reconnus, les produits différés sont comptabilisés à la fin de l'exercice pour toutes les dépenses engagées en 2020.

#### SERVICES COLLABORATIF RÉGIONAUX

Cartographie régionale des risques d'inondation intérieure compte tenu des changements climatiques dans le sud-est du Nouveau-Brunswick	51 000 \$
Accroissement de la résilience côtière par les biens naturels	36 000 \$
Plan d'adaptation aux changements climatiques de la région rurale de Tantramar	39 000 \$
Modélisation combinée de la mobilité régionale et communautaire pour réduire les émissions des GES.	61 000 \$

#### GESTION DES DÉCHETS SOLIDES

Accroissement du tri des déchets dans les espaces publics	20 000 \$
Dépôts de recyclage communautaires du sud-est du Nouveau-Brunswick	15 000 \$
Secteur industriel, commercial et institutionnel (ICI) du sud-est du Nouveau-Brunswick et campagne d'éducation sur le tri et le détournement des déchets domiciliaires	60 000 \$
Exposition sur la récupération et la réutilisation d'Eco 360	35 000 \$
Outil d'apprentissage interactif et jeu de tri des déchets Eco 360	30 000 \$

**TOTAL** 347 000 \$

#### AUTRES SUBVENTIONS

Conseil régional des sentiers - Aide au développement des loisirs régionaux (mai 2020 - avril 2021)	41 360 \$
Sentier du littoral	270 000 \$
<b>TOTAL</b>	<b>311 360 \$</b>

## SERVICE D'AMÉNAGEMENT LOCAL

MUNICIPALITÉS	CONTRIBUTIONS DES MEMBRES 2020	PERMIS ET AUTRES REVENUS 2020	COÛT NET DU SERVICE D'AMÉNAGEMENT LOCAL
Alma	9 683 \$	4 638 \$	5 045 \$
Cap-Pelé	214 604 \$	120 472 \$	94 132 \$
Beaubassin-est	68 449 \$	24 667 \$	43 782 \$
Dorchester	19 905 \$	1 410 \$	18 495 \$
Hillsborough	28 792 \$	3 957 \$	24 835 \$
Memramcook	106 910 \$	69 264 \$	37 646 \$
Petitcodiac	30 833 \$	13 286 \$	17 547 \$
Port Elgin	8 195 \$	11 717 \$	(3 522) \$
Riverside-Albert	7 498 \$	652 \$	6 846 \$
Riverview	374 680 \$	282 882 \$	91 798 \$
Sackville	214 507 \$	18 887 \$	195 620 \$
Salisbury	60 595 \$	7 034 \$	53 561 \$
Shediac	224 994 \$	156 544 \$	68 450 \$
Districts services locaux	901 908 \$	294 444 \$	607 464 \$
<b>TOTAL</b>	<b>2 271 553 \$</b>	<b>1 009 854 \$</b>	<b>1 261 699 \$</b>

<b>MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION</b>		<b>TOTAL PER DIEMS 2020</b>	<b>DÉPENSES REMBOURSÉES 2020</b>	<b>TOTAL PER DIEMS ET DÉPENSES 2020</b>
Aiken, Ron	Sackville	850,00 \$	- \$	850,00 \$
Arnold, Dawn	Moncton	900,00 \$	- \$	900,00 \$
Bear, Jerome	Dorchester	1 050,00 \$	- \$	1 050,00 \$
Boudreau, Ronald	Districts services locaux	1 650,00 \$	58,57 \$	1 708,57 \$
Caissie, Roger	Shediac	4 600,00 \$	25,76 \$	4 625,76 \$
Campbell, Jim	Riverside-Albert	1 200,00 \$	55,20 \$	1 255,20 \$
Casey, Andrew	Alma	250,00 \$	- \$	250,00 \$
Duguay, Ronnie	Beaubassin-est	1 500,00 \$	101,20 \$	1 601,20 \$
Gaudet, Michel	Memramcook	900,00 \$	22,08 \$	922,08 \$
Gogan Gerald	Petitcodiac	5 749,50 \$	184,00 \$	5 933,50 \$
Keating, Terry	Salisbury	1 050,00 \$	23,00 \$	1 073,00 \$
Lapierre, Yvon	Dieppe	1 200,00 \$	- \$	1 200,00 \$
Léger, Serge	Cap-Pelé	1 500,00 \$	87,00 \$	1 587,00 \$
Russell, Heather	Districts services locaux	1 500,00 \$	46,00 \$	1 546,00 \$
Scott, Judy	Port Elgin	1 950,00 \$	143,06 \$	2 093,06 \$
Seamans, Ann	Riverview	3 900,00 \$	- \$	3 900,00 \$
Shortt, Kirstin	Alma (retraîtée mai 2020)	600,00 \$	84,64 \$	684,64 \$
Snider, Barry	Hillsborough	1 050,00 \$	23,00 \$	1 073,00 \$
Steeves, Charles	Districts services locaux	974,50 \$	27,60 \$	1 002,35 \$
Titus, Ronald	Districts services locaux	900,00 \$	- \$	900,00 \$
<b>TOTAL</b>		<b>33 274,25 \$</b>	<b>881,11 \$</b>	<b>34 155,36 \$</b>

<b>SUPLÉANTS</b>		TOTAL PER DIEMS 2020	DÉPENSES REMBOURSÉES 2020	TOTAL PER DIEMS ET DÉPENSES 2020
Bourque-Chevarie, Patricia	Shediac	400,00 \$	- \$	400,00 \$
Brown, Lisa	Districts services locaux	150,00 \$	18,40 \$	168,40 \$
Chapman, Gerry	Districts services locaux	150,00 \$	87,40 \$	237,30 \$
Cormier, Susan	Beaubassin-est	700,00 \$	41,40 \$	741,40 \$
Coughlan, John	Riverview	200,00 \$	- \$	200,00 \$
Cullen, Mariane	Memramcook	200,00 \$	19,32 \$	219,32 \$
Gaudet Ted	Dieppe	100,00 \$	- \$	100,00 \$
Hickman, Robert	Dorchester	650,00 \$	42,32 \$	692,32 \$
LeBlanc, Andrew	Riverview	400,00 \$	- \$	400,00 \$
LeBlanc, Yvonne	Cap-Pelé	500,00 \$	- \$	500,00 \$
Morrissey, Arnold	Riverside-Albert	100,00 \$	- \$	100,00 \$
Nowlan, Gilberte	Memramcook	150,00 \$	- \$	150,00 \$
Saunders, Peter	Petitcodiac	700,00 \$	- \$	700,00 \$
Stokes, Jason	Port Elgin	800,00 \$	63,55 \$	863,55 \$
Thibodeau, Ernest	Dieppe	500,00 \$	- \$	500,00 \$
<b>TOTAL</b>		<b>5 700,00 \$</b>	<b>272,39 \$</b>	<b>5 972,39 \$</b>

<b>TOTAL - MEMBRES ET SUPPLÉANTS</b>	<b>38 974,25 \$</b>	<b>1 153,50 \$</b>	<b>40 127,75 \$</b>
--------------------------------------	---------------------	--------------------	---------------------

<b>MEMBRES NON ÉLUS - COMITÉ</b>	TOTAL PER DIEMS 2020	DÉPENSES REMBOURSÉES 2020	TOTAL PER DIEMS ET DÉPENSES 2020
Clermont, Alexandre	800,00 \$	- \$	800,00 \$
Dixon, Stanley	800,00 \$	128,80 \$	928,80 \$
Estabrooks, Linda	800,00 \$	55,20 \$	855,20 \$
Goguen, Valmont	1 000,00 \$	96,60 \$	1 096,60 \$
Keith, Heather	1 000,00 \$	73,60 \$	1 073,60 \$
LeBlanc, Edgar	1 150,00 \$	77,65 \$	1 227,65 \$
McInroy, Harold J	1 500,00 \$	40,94 \$	1 540,94 \$
Rossiter, Hilyard G	1 000,00 \$	147,20 \$	1 147,20 \$
Trenholm, Ralph	1 100,00 \$	141,68 \$	1 241,68 \$
<b>TOTAL</b>	<b>9 150,00 \$</b>	<b>761,67 \$</b>	<b>9 911,67 \$</b>

<b>TOTAL - ÉLUS ET NON-ÉLUS</b>	<b>48 124,25 \$</b>	<b>1 915,17 \$</b>	<b>50 039,42 \$</b>
---------------------------------	---------------------	--------------------	---------------------

## LES REVENUES D'AMÉNAGEMENT LOCAL 2020

Municipalités	janvier	février	mars	avril	mai	juin	juillet	août	septembre	octobre	novembre	décembre	TOTAUX
Alma	415,43	341,93	-	24,58	1 462,36	24,58	308,91	-	1 127,89	931,84	-	-	4 637,51
Cap-Pelé	393,16	487,39	343,51	2 117,84	73,44	3 259,71	2 343,12	12 099,79	3 018,83	(3 052,58)	1 600,05	1 983,02	24 667,30
Communauté rurale de Beaubassin-est	4 837,47	7 749,91	8 105,33	8 859,69	11 787,40	16 766,34	5 170,81	17 621,08	14 048,59	15 332,24	6 461,59	3 731,63	120 472,06
Dorchester	-	24,59	58,73	-	217,52	24,64	24,51	330,76	101,21	73,10	24,28	531,13	1 410,48
Hillsborough	-	-	48,92	-	92,42	270,28	249,44	156,19	2 291,68	537,44	153,55	157,58	3 957,48
Memramcook	714,54	2 218,10	4 608,75	6 806,48	4 866,20	11 579,06	8 979,80	6 872,80	11 243,28	3 084,81	4 376,33	3 913,66	69 263,82
Petitcodiac	632,20	-	265,17	-	1 053,11	3 369,29	230,82	258,82	3 917,54	1 463,68	-	2 095,39	13 286,02
Port Elgin	24,48	-	-	-	10 922,13	24,64	355,09	-	114,97	35,78	239,94	-	11 717,03
Riverside-Albert	25,00	24,42	25,00	122,43	-	-	48,88	139,23	-	195,71	-	71,49	652,15
Riverview	2 189,72	25 379,65	5 954,84	18 418,87	6 448,01	7 461,59	30 807,89	110 549,87	59 145,12	6 673,97	8 781,42	1 070,57	282 881,52
Sackville	1 879,45	560,16	277,02	355,75	860,00	1 847,50	1 106,48	4 903,98	5 297,19	545,11	984,69	269,47	18 886,79
Salisbury	24,43	1 249,66	-	-	1 209,78	554,17	591,08	1 118,31	93,35	1 721,47	157,15	314,51	7 033,91
Shediac	3 223,61	3 433,66	34 145,14	10 163,55	12 372,80	11 307,40	9 471,40	9 476,92	21 529,49	27 740,77	9 862,74	3 816,43	156 543,89
Districts de services locaux	9 596,07	7 788,89	8 928,72	26 551,68	42 318,61	43 355,90	40 781,18	29 772,55	39 115,07	21 851,67	17 687,44	6 696,15	294 443,91
<b>TOTAUX</b>	<b>23 955,56</b>	<b>49 258,37</b>	<b>62 761,14</b>	<b>73 420,86</b>	<b>93 683,78</b>	<b>99 845,08</b>	<b>100 469,40</b>	<b>193 300,31</b>	<b>161 044,21</b>	<b>77 134,98</b>	<b>50 329,18</b>	<b>24 651,01</b>	<b>1 009 853,88</b>

DÉCHETS SOLIDES - REVENUS  
UNITÉS RÉSIDENTIELS DES MEMBRES 2020

Taux de base	\$ 53,00
Éducation/Transport	\$ 4,00
Taux Résidentiel Total	\$ 57,00

\$2, par unité résidentiel

Membres	Unités résidentiels	Taux	Revenus Totaux	53,00 \$	Subvention de transport	Revenu Transport	Revenu Éducation	Revenu Total des membres
Alma	187	12,43 \$	<b>2 324 \$</b>	9 911 \$	(8 335) \$	374 \$	374 \$	2 324 \$
Beaubassin-Est	3 109	45,10 \$	<b>140 216 \$</b>	164 777 \$	(36 997) \$	6 218 \$	6 218 \$	140 216 \$
Cap-Pelé	1 143	41,81 \$	<b>47 789 \$</b>	60 579 \$	(17 362) \$	2 286 \$	2 286 \$	47 789 \$
Dieppe Éducation/Transport Total	8 574 3 196	57,00 \$ 4,00 \$	488 718 \$ 12 784 \$ <b>501 502 \$</b>	454 422 \$	- \$	23 540 \$	23 540 \$	501 502 \$
Dorchester	218	45,85 \$	<b>9 995 \$</b>	11 554 \$	(2 431) \$	436 \$	436 \$	9 995 \$
Hillsborough	655	41,81 \$	<b>27 386 \$</b>	34 715 \$	(9 949) \$	1 310 \$	1 310 \$	27 386 \$
Memramcook Éducation/Transport Total	2 037 125	51,94 \$ 4,00 \$	105 802 \$ 500 \$ <b>106 302 \$</b>	107 961 \$	(10 307) \$	4 324 \$	4 324 \$	106 302 \$
Moncton Éducation/Transport Total	24 745 11 559	57,00 \$ 4,00 \$	1 410 465 \$ 46 236 \$ <b>1 456 701 \$</b>	1 311 485 \$	- \$	72 608 \$	72 608 \$	1 456 701 \$
Petitcodiac Éducation/Transport Total	559 78	51,94 \$ 4,00 \$	29 034 \$ 312 \$ <b>29 346 \$</b>	29 627 \$	(2 829) \$	1 274 \$	1 274 \$	29 346 \$
Port Elgin	196	33,70 \$	<b>6 605 \$</b>	10 388 \$	(4 567) \$	392 \$	392 \$	6 605 \$
Riverside-Albert	214	33,70 \$	<b>7 212 \$</b>	11 342 \$	(4 986) \$	428 \$	428 \$	7 212 \$
Riverview Éducation/Transport Total	6 537 2 064	57,00 \$ 4,00 \$	372 609 \$ 8 256 \$ <b>380 865 \$</b>	346 461 \$	- \$	17 202 \$	17 202 \$	380 865 \$
Sackville Éducation/Transport Total	2 290 855	45,86 \$ 4,00 \$	105 019 \$ 3 420 \$ <b>108 439 \$</b>	121 370 \$	(25 511) \$	6 290 \$	6 290 \$	108 439 \$
Salisbury Éducation/Transport Total	921 76	57,00 \$ 4,00 \$	52 497 \$ 304 \$ <b>52 801 \$</b>	48 813 \$	- \$	1 994 \$	1 994 \$	52 801 \$
Shediac Éducation/Transport Total	2 375 950	52,95 \$ 4,00 \$	125 756 \$ 3 800 \$ <b>129 556 \$</b>	125 875 \$	(9 619) \$	6 650 \$	6 650 \$	129 556 \$
Districts services locaux	13 726	57,00 \$	<b>782 382 \$</b>	727 478 \$	- \$	27 452 \$	27 452 \$	782 382 \$
	<b>86 389</b>		<b>REVENU TOTAL DES MEMBRES 3 789 422 \$</b>	<b>3 576 758 \$</b>	<b>(132 892) \$</b>	<b>172 778 \$</b>	<b>172 778 \$</b>	<b>3 789 422 \$</b>

# COORDONNÉS



## **BUREAU CHEF**

70, promenade Bill Slater  
Berry Mills, N-B., E1G 5X5  
Tel: 506-382-3483

## **DÉCHETS SOLIDES**

100, promenade Bill Slater  
Berry Mills, N-B., E1G 4K6  
Tel: 506-877-1050

## **BUREAU D'AMÉNAGEMENT DE BEAUBASSIN**

815A, rue Bombardier,  
Route 14, sortie 37  
Shediac, N-B., E4P 1H9  
Tel: 506-533-3637

## **BUREAU D'AMÉNAGEMENT DE RIVERVIEW**

Centre d'opérations  
300, rue Robertson  
Riverview, N-B., E1B 0T8  
Tel: 506-382-5386

## **BUREAU D'AMÉNAGEMENT DE TANTRAMAR**

112, rue Main, Suite C,  
Sackville, N-B., E4L 0C3  
Tel: 506-364-4701

## **BUREAU D'AMÉNAGEMENT DE WESTMORLAND-ALBERT**

1234, rue Main,  
2e étage, Suite 200,  
Moncton, N-B., E1C 1H7  
Tel: 506-382-5386